

## Bons Marchés dans les Capots

Durant les prochains 30 jours nous vendrons tous nos capots d'hiver à 20 p.c. d'escompte, dans le but de réduire notre stock et faciliter notre inventaire.

S. F. MAYER

# LE COURRIER DE L'OUEST

## Bons Marchés dans les Capots

Durant les prochains 30 jours nous vendrons tous nos capots d'hiver à 20 p.c. d'escompte, dans le but de réduire notre stock et faciliter notre inventaire.

S. F. MAYER

VOL. II

EDMONTON, ALBERTA, JEUDI, 3 JANVIER 1907

No. 13

## The Traders Bank of Canada

Occupe maintenant ses nouveaux bureaux dans le bloc Gariépy.

Coin des rues Jasper et McDougall

Ouverts le Samedi soir de 7 à 9 h.

T. F. S. JACKSON, Gérant.

## NOTRE CONCOURS

Voir les Conditions septième page

## A TRAVERS LE MONDE

### Le Vatican et la gouverne- ment Français.

#### Communiqué aux Puissances.

Le Vatican a envoyé aux Puissances une note dans laquelle il explique son attitude vis à vis de la loi française de 1905.

Cette note servira dans une large mesure à effacer l'impression que le gouvernement cherche à créer dans les milieux diplomatiques que son attitude est due à l'intransigeance du Pape.

Elle doit être considérée comme une mise au point très précise.

Les représentants du Saint-Siège à l'étranger ont reçu une circulaire motivant l'action du Vatican au sujet de l'application de la loi de séparation de 1905.

" Ces motifs sont si graves qu'il est impossible d'accuser le Saint-Siège d'intransigeance ou d'hostilité injuste vis-à-vis le gouvernement français, lorsqu'il condamne les associations cultuelles.

" Ces dernières méconnaissent les droits essentiels que l'Eglise tient de sa constitution, comme par exemple celui du maintien de la hiérarchie établie par son divin fondateur comme base de l'organisation religieuse.

" La loi, de fait, a conféré aux associations cultuelles des droits qui appartiennent exclusivement aux autorités ecclésiastiques, dans la pratique du culte et la possession et l'administration des biens de l'Eglise, et elle a rendu ces mêmes associations indépendantes de la hiérarchie ecclésiastique, en les plaçant sous le contrôle des autorités civiles.

" Le Souverain Pontife ne pouvait approuver ces organisations sans manquer à ses devoirs de chef de l'Eglise et sans fouler aux pieds les principes fondamentaux de l'administration du culte. On peut dire la même chose de la circulaire de M. Briand. Le Saint-Siège ne pouvait accepter les conditions injustes et intolérables que cette circulaire imposait au clergé français.

Le Pape n'a donc fait que son devoir en donnant ses instructions à ce sujet à l'épiscopat de France. Si le gouvernement français eût été animé de sentiments non hostiles, il aurait pu ordonner pour l'Eglise de ce pays une situation qui au moins ne porterait pas préjudice aux droits du Saint-Siège, et ce dernier, sans admettre le principe de la loi de séparation, aurait pu tolérer une telle situation, afin d'éviter de plus grands maux, il l'a fait déjà dans d'autres pays.

Par 413 voix contre 166 la chambre des députés a adopté l'amendement à la loi de 1905.

Voici comment le Vatican apprécie la nouvelle loi.

" Le texte de la nouvelle loi française est inspiré par les mêmes principes que les premiers actes du cabinet Clémenceau c'est-à-dire le maximum d'oppression sous le minimum d'apparence. Il comprend la dévolution immédiate des propriétés ecclésiastiques et la cessation immédiate de pensions aux prêtres qui n'acceptent pas la nouvelle loi. D'un autre côté, l'évidence que l'opinion blâme le cabinet de la situation alléguée dans la quelle la circulaire de M. Briand a placé les prêtres qui officient dans les églises, semble avoir fait introduire quelques modifications secondaires et apparentes dans le nouveau projet de loi, mais en réalité, elles n'améliorent pas la mesure. De plus, ce projet de loi, est conçu de façon à rendre possible l'organisation d'associations cultuelles sous le couvert de la loi de 1905 et de celles de 1881 et de 1901 relatives aux réunions publiques.

" La loi de séparation, est considérée comme inacceptable, par l'Eglise, parce qu'il est clair que la récente circulaire de M. Briand, aussi bien que les deux précédentes, ne sont pas applicables à l'exercice du culte, ayant été rédigées pour la réglementation de réunions d'un tout autre genre d'associations.

" En résumé, la loi de séparation, la récente circulaire de M. Briand et le nouveau projet de loi ne font que présenter la même idée sous trois formes différentes, c'est-à-dire d'asservir et compromettre l'Eglise tout en permettant au gouvernement de jurer qu'il a fait tout ce qui dépendait de lui pour sortir des difficultés, mais qu'il en a été empêché par l'obstination systématique du Saint-Siège.

" Le Saint-Siège ne se départira pas de son attitude actuelle, jusqu'au vote d'une loi comprenant, pour le moins, la reconnaissance des droits essentiels de l'Eglise, en commençant par la hiérarchie catholique, qui est la fondation divine de l'organisation de l'Eglise.

Plusieurs fois déjà les Etats-Unis ont annoncé au monde entier que les philippins étaient entièrement pacifiques. Il n'en est rien cependant et la révolte n'est pas encore apaisée. La dépêche ci-dessous en fait foi.

MANILLE, 11es Philippines. — Les dépêches de l'île de Leyte, muni-

que la bataille qui a eu lieu le 8 décembre entre les troupes du gouvernement et une bande de Pulajanes a été une victoire importante pour le gouvernement. Quatre chefs des Pulajanes ont été tués et il n'en reste plus qu'un seul en campagne. Les bandits ont perdu quarante-trois hommes tués. Le général Wood a ordonné au 3e escadron de cavalerie, de se mettre à la poursuite des Pulajanes qui ont échappé.

Les autorités militaires et civiles prédisent la cessation prochaine des troubles actuels, et le gouverneur Smith regarde comme assurée la fin du règne des bandits dans l'île de Leyte.

La campagne dans l'île de Samar va au gré du gouvernement. Deux ou trois bandes de rebelles ont été dispersées, et leurs chefs tués ou faits prisonniers.

### Politique Mexicaine.

Il n'est pas sans intérêt de noter la décision que vient de prendre le gouvernement mexicain, à l'occasion de la grève des mécaniciens sur le chemin de fer " Mexican Central. "

Le général Porfirio Diaz, président du Mexique, a fait connaître très clairement au comité des grévistes, qu'il entendait protéger le capital étranger, investi au Mexique de la façon la plus absolue; qu'il ne permettrait, sous aucun prétexte, que les intérêts d'une classe quelconque de la société puissent entrer en conflit avec les obligations que les dites entreprises ont contractées envers le gouvernement et envers le public.

C'est avec raison que ces déclarations catégoriques du président Diaz ont été accueillies avec joie par tous les capitalistes étrangers, qui ont mis au service du développement du Mexique des sommes considérables.

D'un autre côté, l'intérêt même du Mexique sera admirablement servi par l'attitude du président qui place l'intérêt supérieur du pays au-dessus de tout autre considération.

Cette théorie, toutefois, semble, malgré sa sagesse, presque étrange, de nos jours où le succès des cajoleries électorales semble dominer en tous pays, avant et par-dessus toute autre considération.



### Chants de louange de nos clients

à l'adresse de notre maison pour les Harmoniums que nous leur avons rendus.

Ceux qui ont acheté de nous un de ces instruments ne manquent pas d'en faire l'éloge. Pour les familles qui n'ont pas les moyens de se payer un piano, un de ces harmoniums est justement l'affaire. Plus tard, on peut remettre l'har-

Nous sommes les seuls agents pour les fameux pianos Gerhard Heintzman au sujet du mérite de ces instruments voici une lettre qui en dit long :

" Le ton merveilleux de vos pianos m'a fasciné; cela surpasse en beauté tout ce que j'ai entendu au monde "

MADAME ALMA POWELL



Il y a de la discorde entre nos prix et nos marchandises. Les valeurs sont grandes et les prix petits. Il n'y a cependant aucun manque d'harmonie, comme même les profanes peuvent le voir en essayant nos Banjos, Guitares, Mandolines, Plâtes, Accordéons, Violons, etc., qui tous sont des instruments de lière qualité.

Toutes sont les produits de bonnes maisons et c'est vraiment une honte de voir un tel massacre de prix. Mais vous n'êtes pas tenu de raconter à tout le monde ce que vous avez payé pour ceci ou pour cela. Nous avons un beau stock de Phonographes et accessoires que les amateurs viennent pendant que tout est au complet.

Il faut voir tous les jolis articles, pour cadeaux de Noël et du Jour de l'An, que nous avons en magasin.

Une visite sollicitée.

## Edmonton Music Co.

L. G. PICARD, Prop.

Avenue Jasper Edmonton

## AVIS

Nous désirons annoncer au public qu'à partir du 1er Janvier 1907 le nom de notre maison de commerce sera changé à

The Sommerville Hardware Co., Ltd.

Notre capital action a été beaucoup augmenté, la compagnie Marshall-Wells de Duluth et Winnipeg ayant acquis des intérêts dans notre cie.

Au premier janvier prochain nous occuperons nos nouveaux quartiers, 1ère rue, où nous aurons en magasin le stock le plus considérable de la ville.

Nous désirons vous remercier du patronage accordé dans le passé et sollicitons pour l'avenir la même faveur.

Nous saisissons cette occasion pour souhaiter à tous une bonne et heureuse année.

## John Sommerville & Sons, Ltd.

### Western Canada Land Co.

500,000 acres à vendre dans les districts de Stoney Plain, Rivière Pembina, Morinville, Beaver Lake, Vermilion et Saskatchewan.

S'adresser à Gen. T. Bragg, AGENT LOCAL, Box 56 EDMONTON, ALTA.

### Hallier & Aldridge

Fruitiers.

Boulangers.

Confiseurs.

Sacs de farine vides, 24 pour \$1.00

Nous payons argent comptant pour les œufs.

### W. H. CLARK & Co. Limited

Manufacturiers de

CHASSIS, PORTES, MOULURES, Etc.

Marchands de

BOIS de CONSTRUCTION, LATTES, BARDEAUX, CHAUX, POIL, Etc.

Manufacture et Bureau:

9me. Rue Ouest, Edmonton

Boite B. P. 744

Tel. 526

### EDMONTON FRUIT & PRODUCE Co.

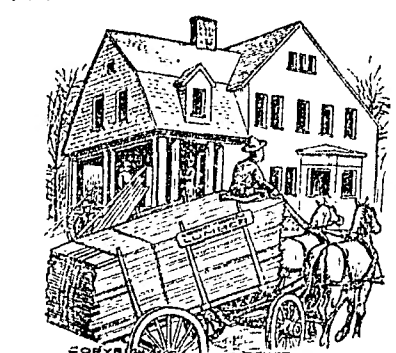
Marchands de Gros et Agents à commission de

Fruits de toutes espèces, importés et domestiques, Beurre, Œufs, Fromages, etc.

Représentants de la maison ARMOUR & Co. de Chicago, Ill.

Jambon, Bacon, Saïndoux, Viandes salées et séchées, etc.

EDMONTON, ALTA.



### Préparez-vous

Si vous avez l'intention de vous construire une maison, faites vos plans d'avance.

Nous serons heureux de vous donner des estimés sur le coût de tous matériaux de construction.

Bois de la Colombie Anglaise et d'Alberta.

Portes, Chassis, Moulures, etc.

## Cushing Brothers Co. Ltd.

Edmonton, Calgary, Regina, Strathecona, Fort Saskatchewan, Red Deer

Le magasin DE

## Big Store

Le magasin DES Bonnes Valeurs

Vente à l'occasion de l'inventaire d'ici au 15 janvier

20 p.-c.

de réduction sur toutes nos marchandises sèches Fourrures, Merceries, Hardes faites, Vêtements de dessous.

## COUPONS

Un lot de coupons seront vite vendus si les bas prix font vendre.....	Ce qui nous reste de verrerie et vaisselle, au prix content.....	Ceci est une chance exceptionnelle pour vous procurer quoique ce soit à un prix très bas.....
---	--	---

## McDougall & Secord

Seuls agents pour les Vêtements "Campbell."

Téléphone 136

### CULTIVATEURS

## J. B. Walker & Co.

Immeubles, Assurance, Finance.

113, Avenue Jasper

Boite Postale 359 EDMONTON

Tel. 487

### D. R. Fraser & Co. Limited

#### EDMONTON MILLS

Fabricants et Marchands de tous matériaux en épinette, Châssis, Portes, Lattes, Chaux Etc.

La plus grande importation des bois de la côte du Pacifique.

Les commandes exécutées promptement.

Tel. au moulin : 5A

Tel. en ville : 5B

Le "Lampberman's Telecode est en usage.

## W. B. BOUCHER

Entrepreneur et Agent d'Immeubles

Plâtre à la fibre de bois, Plâtre de Paris, en sacs et en barils. Poli "Ivoire" Chaux grise et blanche, de Winnipeg.

Poils à mortier, latte, brique, etc., etc.

Tout matériaux de construction

633 Cinquième rue, au nord de l'Ave Jasper.

TEL. 446,

EDMONTON,

BOITE 148.

Boite Postale 513

Tel. 321

## G. A. LEDUC

Courtier d'Immeubles

Terres à vendre dans toutes les parties du Nord-Ouest. Terrains de ville, Terrains miniers, etc., etc.

Bureau avec

Magrath, Hart & Co.

AVENUE JASPER

N. B. J'invite spécialement les étrangers à correspondre; j'aurai beaucoup de plaisir à donner toutes les informations qu'on pourra me demander.







## COIN FEMININ

### Une poignée de conseils

Il faut que les différents accessoires nécessaires aux soins de la toilette soient rigoureusement passés en révision après que l'on s'en est servi.

On est trop aux microbes de nos jours pour négliger ce détail ; ces fameux microbes, on en voit partout, ils sont cause de tout, on se casse un bras, une jambe ce sont les microbes qui ont produit cet accident ; il faut donner à l'humanité un jouet, un croquemitaine pour la divertir ou l'effrayer.

Les générations qui nous ont précédées ne connaissaient pas tous ces grands mots, pas plus que les nombreuses maladies découvertes par la science moderne avatars perpétuels, qui, en se renouvelant, finiront par inaugurer une nouvelle terreur, celle des chercheurs de microbes, à moins qu'un microbe intelligent ne se charge de les détruire.

Ceci est dit pour bien faire comprendre qu'il n'est nul besoin d'éprouver une crainte salutaire pour prendre les plus vulgaires soins de propreté ; les peignes, les éponges, les récipients divers dont on se sert doivent être d'une netteté parfaite et passés à l'antiseptique selon leur mode d'emploi.

Le nettoyage des éponges est indispensable et doit se renouveler fréquemment.

Le dessus d'une flanelle enduite d'émulsion redonnera au bois l'aspect d'un neuf.

La brosse d'argent se traite par le savon sans aucun danger, puis on frotte doucement avec une flanelle enduite d'alcool expurger le métal de l'élément gras qui noircit à la main lors de l'usage.

L'eau est l'élément primordial de l'hygiène ; son concours est indispensable pour rétablir l'équilibre ; ce conducteur merveilleux apporte à notre organisme le secours de ses qualités.

L'eau entraînant avec elle toutes les impuretés qui se logent à travers le réseau de l'épiderme, active les fonctions de la peau qui se reprend à vivre, sinon c'est la mort pour elle et l'on voit des sujets, jeunes, dont la vigueur devrait s'attester par la fermeté des chairs la souplesse des tissus, la coloration fraîche du visage, n'offrir à l'œil que l'image de précoces vieillards ; c'est que le sang n'arrivant plus suffisamment à la surface amené par l'air, par cette cheminée d'appel que recèle chaque pore, n'apporte plus avec lui la vitalité, la nourriture suffisante pour la faire vivre, et ces épidermes anémiques meurent faute d'aliments.

MAGALI.

### TRISTESSE

Que peu de temps suffit pour changer toute chose,  
Nature au front serein comme vous oubliez  
Et comme vous brisez, dans vos méditations,  
Les fils mystérieux, où nos rêves sont liés.

D'autres, vont maintenant passer où nous passâmes,  
Nous y sommes venus, d'autres vont y venir.  
Et le rêve qu'évoquait ébauché nos deux âmes,  
Ils le continueront sans pouvoir le finir.

Car personne, ici-bas, ne termine et n'achève,  
Les rêves des humains sont comme les meilleurs.  
Nous nous réveillons tous, au même endroit du rêve.  
Tout commence en ce monde, et tout finit ailleurs.

VICTOR HUGO.

quemment, ces tissus se graissant avec une extrême promptitude. Il y a plusieurs manières de les remettre en état ; on les fait tremper dans de l'eau et on les met dessus des tranches de citron ou simplement de l'acide chlorhydrique dont le dosage est d'une cuillerée dans un demi litre d'eau. Les savons étant tous préparés avec des graisses, des huiles, déposent sur les éponges une matière visqueuse, qu'il est fort difficile de faire disparaître sans une préparation acide.

Pour les haïgnaires, seaux de toilette, brocs, cuvettes, etc., on les frottera avec du savon noir, puis ensuite avec de l'eau phéniquée au douzième.

Les peignes se nettoient avec des instruments spéciaux ou on passant des fils entre leurs dents ; de l'huile aussi les débarrasse fort bien des impuretés.

Les brosses doivent être l'objet de soins minutieux et délicats : il ne faut pas les tremper dans une composition dont le mordant brûlerait leurs crins ; le moyen le plus rapide, est de les laver au savon, de les rincer, puis de les mettre à sécher en les posant sur le côté pour les faire bien égoutter ; il faut également éviter de mouiller les corps des brosses pour ne pas le détériorer et le dépolir.

Les écaïles doivent être frottées avec une flanelle légèrement imbibée d'huile, qui leur rend brillant si doux, la lucidité qui fait leur beauté. L'éponge se traite encore plus délicatement il faut éviter l'humidité qui, deshonore sa teinte mate et ferait des taches blanches fort peu élégantes ; on ne l'avale donc pas les soies ; la farine, la son les nettoient admirablement. Il y a encore une mixture, d'eau ammoniacale, passée, rapidement, mais il faut une grande adresse, une sûreté de main que rarement on possède et le mieux est le nettoyage à sec ; pour

### Pensionnat de l'Immaculée Conception

Dirigé par les Filles de la Providence,  
Végreville, Alberta.

Le but de cette institution est de donner aux enfants une éducation chrétienne, de les former à la vertu, aux bonnes manières et aux soins du ménage. Certaines heures sont aussi réservées pour la couture, le raccommodage et les ouvrages de fantaisie, ainsi que pour l'enseignement du dessin et de la musique.

Outre les élèves qui suivront les cours de l'école catholique séparée, des pensionnaires seront admises au couvent à des conditions spéciales. Les élèves de l'une et de l'autre classe seront en tout temps l'objet de soins tendres et assidus de la part des sœurs.

L'année scolaire se divise en trois termes. Le premier commence vers la fin des grandes vacances et finit vers Noël ; le second commence après les vacances de Noël et finit vers la fin de Mars ; le troisième commence vers le 1er avril et finit aux vacances.

Les élèves seront admises au Pensionnat à n'importe quelle époque de l'année scolaire, le terme parant du jour de leur entrée. Chaque terme doit être payé à l'avance.

Un mois commencé devra être payé en entier. Aucune élève ne sera admise au couvent sans des renseignements satisfaisants.

Les parents ou tuteurs qui désireraient retirer leurs enfants sont priés d'avertir au moins deux semaines à l'avance et de régler tous les comptes.

Les vacances de Noël peuvent être passées à la maison ou au couvent.

Les élèves non catholiques pourront être admis, et il ne sera fait aucune remarque blâmant leurs convictions religieuses, mais, pour le maintien de la discipline, tous se conformeront au règlement général de la maison.

Les lettres écrites ou reçues, les livres et paquets envoyés par les élèves, ou reçus par elles, devront être visités par la Mère Supérieure.

Les élèves auront permission de recevoir la visite de leurs parents et amis ; mais pour ne pas interrompre les classes, il y aura certaines heures désignées pour ces visites, le samedi l'après-midi et le dimanche en dehors du service religieux, pour les parents et amis demeurant en ville ; mais ceux qui viennent de loin peuvent venir quand ils sont libres.

Pour le moment, il n'y a pas d'unité formellement exigée, mais chaque élève devra se procurer :

2 sarreaux ou tabliers noirs en satinette ou alpaga ;  
4 changes de linge ;  
1 chemise de nuit ;  
6 paires de bas, en coton ou en laine ;  
2 paires de draps de lit ;  
2 paires de taies d'oreiller ;  
Un tapis de lit blanc, couvertures et couvre-pieds ;  
6 serviettes de toilette ;  
12 mouchoirs de poche ;  
6 serviettes de table ;  
Cuillers, fourchette, couteau ;  
Objets de toilette : brosses, peignes, etc.

Boîte à ouvrage contenant les objets nécessaires pour le travail : ciseaux, aiguilles, etc.

Vêtements chauds pour sortir en hiver, y compris un châle.

Overshoes et caoutchoucs.

### CONDITIONS DE LA PENSION.

Pension, par mois. . . . . \$ 8 00  
Blanchissage, par mois. . . . . 50  
Les visites du docteur, médecines, livres, papier à lettre, timbres-poste, etc., sont à la charge des parents.  
Pour renseignements particuliers adresser à la

MÈRE SUPÉRIEURE.

### Pages oubliées.

L'éminent critique qui vient de disparaître ne dissimulait pas ses préférences pour les œuvres classiques, pour les littératures antiques dont les plus fameuses productions de notre temps n'avaient pu lui enlever le goût. Nous ne saurions, à ce propos, citer de page plus caractéristique que la suivante, où il analyse, avec autant de logique que d'éloquence, les mérites des grands Latins :

### Le Génie Latin.

On le confond quelquefois avec le génie "classique" ou "antique," et particulièrement avec le génie grec. Il faut les distinguer soigneusement l'un de l'autre. "Les Grecs," a dit un philosophe illustre, n'ont connu que le Grec et le barbare, les romains seuls ont connu l'homme," et on ne saurait mieux dire, ni d'un seul mot, mieux mettre en lumière ce que le génie latin a de plus et de moins à la fois que le génie grec. Il faut, ici, que je vous l'avoue : je ne fais pas profession d'hellénisme et je n'ose donc insister ni sur les qualités ni sur les défauts du génie grec. Si je savais mieux le grec, je goûterais peut-être les comédies d'Aristophane, sa *Lysistrata*, ses *Grenouilles*, dont j'ai honte, en vérité, de faire si peu de cas ; et, sans doute, si je pouvais lire Platon dans son texte, les grâces de son discours, qu'on dit être infinies, seraient les plus fortes et m'aveugleraient sur les puérilités qu'il me semble apercevoir dans ses *Dialogues*. Je ne crois pas, cependant, me tromper entièrement quand je reproche au génie grec, sans rien dire de sa pente à la virtuosité, le goût qu'il a de tout temps, et en tout genre, manifesté pour la singularité, l'exception et l'herésie.

... *Timeo Dandini et dona ferentes*

Les Grecs ont inventé la sophistique, et leur art même, qui fait leur gloire, n'est exempt ni d'affectation, ni de perversité. Mais surtout, d'une manière générale, si l'on met à part quelques très grands hommes, un Sophocle, un Thucydide, je crains que leur littérature ne soit essentiellement, jusque dans ses chefs-d'œuvre, une littérature individualiste, où l'écrivain se soucie moins de son public, de son su-

jet, de la vérité, que de lui-même ; et n'est-ce pas pour cette raison que la Renaissance a eu beau faire : nous n'avons jamais donné notre pleine confiance au génie grec, nous l'avons admiré de loin, sans essayer de nous l'assimiler ; nous n'avons jamais consenti, dans nos écoles, à le substituer au génie latin.

C'est qu'en effet, et tout au rebours, la grande préoccupation du génie latin à toujours été de tendre à l'universalité ; la tendance à l'universalité fut, sans doute, un des caractères éminents du génie latin. Prenez les Romains dans leur politique ou considérez leur esprit dans ce monument impérissable qui est leur droit civil : étudiez les manifestations de leur génie dans les chefs-d'œuvre de leur architecture ou dans ceux de leur éloquence ou de leur poésie, vous retrouverez, vous reconnaîtrez partout cette tendance à l'universalité. Quand ils édictent un texte de loi, les jurisconsultes romains ont toujours eu la prétention, non seulement d'aller droit au fait, mais encore de statuer pour l'éternité, comme l'ambition de Virgile ou de Tite-Live a toujours été d'étendre jusqu'aux confins du monde alors connu l'empire de la langue romaine. En ont-ils cherché les moyens ; ils les ont trouvés ; ils les ont mis en œuvre, et, déjà, ce n'est pas assez de dire que la tendance à l'universalité fait un des caractères éminents du génie latin, mais il faut dire qu'elle en est le caractère essentiel, si tous les autres, comme je vais essayer de vous le montrer, s'y ramènent, s'y rapportent, s'y subordonnent.

En parcourant dans nos musées, à Paris ou à Rome, une galerie de bustes d'empereurs et d'impératrices, de personnages consulaires ou d'orateurs, il n'est personne de vous qui n'est admirer l'accent réaliste de tous ces portraits et qui n'ait gardé dans sa mémoire l'ineffable souvenir du masque de quelque Vitellius ou de quelque Sénèque.

*Exeunt alii spirantia mollius aura.*

Vous vous rappelez le vers de Virgile, et, en effet, oui, *mollius*, l'art

grec a fait preuve d'infinitement plus de souplesse et d'agrément, mais non pas d'un sens plus aigu de la réalité. C'est qu'en tout art, et en tout genre, au rebours de ce que l'on croit, la première condition de l'universalité n'est autre que la scrupuleuse observation de la réalité. La fantaisie est individuelle, la réalité est universelle. C'est ce que le génie latin a merveilleusement compris. Qui veut être universel ne saurait se tenir trop près de la réalité, c'est-à-dire de la manière commune de sentir et de penser. L'imagination des Latins n'avait point d'ailes et ils n'ont pas essayé de s'en faire d'artificielles. Leur ambition n'allait point au-delà du possible, et ils se sont donc efforcés de le circonscrire, pour le mieux connaître et le mieux dominer. C'est ce qu'on appelle quelquefois l'étréité, la lourdeur, le prosaïsme du génie latin : j'aime mieux me servir d'un barbarisme expressif et l'appeler la *positivité*. Précisément parce qu'il tendait à l'universalité, c'est pour cela que le génie latin ne s'est jamais élevé beaucoup au-dessus de terre ou des réalités de la vie commune : voilà comme on s'exprime quand on veut lui en faire grief ; mais, quand on veut, au contraire, lui en faire un mérite, on dit la même chose d'une autre manière, en disant qu'il a sacrifié le plaisir ou l'ivresse des spéculations inutiles aux exigences de l'action.

Subordonner le plaisir de penser aux exigences de l'action, c'est prendre la vie au sérieux, et cela encore est un des caractères du génie latin. Les Romains n'ont pas cru que la vie leur eût été donnée pour en jouir, ou pour s'en amuser, à l'orientale ou à la grecque, mais pour l'utiliser au service de la patrie et de la société. C'est comme si nous disions que, de tous les vices de l'esprit, aucun n'a moins été le leur que le dilettantisme, et ne l'a-t-on pas bien vu, quand, du milieu même de la décadence, romaine, les stoïciens se sont élevés comme une protestation vivante contre la corruption des principes et des mœurs ? S'il n'est peut-être par une secte qui ait plus honoré le paganisme, si j'en connais, du moins pas une où l'on voie mieux ce que peut

et ce que ne peut pas la sagesse humaine réduite à ses seules forces, elle est grecque d'origine, je le sais, ou, du moins, je l'ai entendu dire ; mais c'est le génie latin qui lui a donné sa forme, et d'une spéculation théorique sur la morale, c'est lui qui en a fait une doctrine active. Et quel est le principe de cette doctrine ? C'est d'agir en toute occasion de telle manière que notre conduite puisse être érigée en maxime universelle de la volonté ; c'est de nous efforcer, contre nous-même, de devenir aux autres un exemple de ce que nous faisons ; c'est de songer qu'il n'y a pas un de nos actes qui ne soit une leçon ou une autorité pour quelqu'un, pères pour nos enfants, maîtres pour nos élèves, chefs pour ceux qui nous suivent, écrivains pour ceux qui nous lisent, et qu'il avait-il de plus conforme à la tendance du génie latin vers l'universalité que cette subordination de l'individu à quelque chose qui le dépasse ?

Il y avait quelque chose ! et ce quelque chose, qui est encore l'œuvre du génie latin, c'est la formation du sentiment d'humanité et de solidarité. *Humanitas, caritas humani generis, humaniores litterae*, toutes ces expressions sont latines. Elles ne l'ont pas toujours été ; et, au contraire, il semblerait qu'à l'origine il y ait eu dans le génie latin je ne sais quel fond de dureté ou d'implacabilité. Notre Corneille l'a bien vu, dans son *Horace*, et bien rendu. Mais il n'en est pas moins vrai qu'à mesure que Rome avançait dans la conquête du monde, cette ferocité première s'adoucisait ; et ce n'était pas seulement l'horizon politique du Romain qui s'élargissait, c'était aussi son horizon moral. Notez cette différence : il n'y en a pas qui, de nos jours même, au moment où je parle, distingue plus profondément le génie latin du génie anglo-saxon. En quel lieu du monde qu'il ait établi son empire, l'Anglo-Saxon a dédaigné de se mêler au égal aux races qu'il avait conquises, et aussi longtemps qu'il en sera le maître leur dédaigne les mœurs, pour ainsi dire, à ses yeux, d'une tare indélébile d'infériorité. C'est une race d'aristocrates, et qui voit dans ses victoires la récompense et la preuve à la fois de son aristocratie. Tel n'est pas aujourd'hui, tel n'a pas été le

The Manchester House

Le Magasin du Bon Marché

## Avant notre inventaire annuel, nous voulons débarrasser nos rayons.

Du moment que le commerce de Noël est terminé, nous commençons l'inventaire ; durant ce temps nous vendons à grand sacrifice beaucoup de marchandise de valeur. Ayez-y l'œil et vous aurez des bons marchés extraordinaires.

### Un exemple

Il nous reste quelques manteaux de daine, en astrakan et en seal, que nous vendrons à des prix ridiculement bas. Vous pourrez juger vous-mêmes si vous vous donnez la peine de venir faire une visite.

### Fourrures

Nous avons aussi des snaps dans les manchons, collets, gants, mitaines, tours de cou, etc.

### Capots d'ours pour enfants

Pour enfants seulement. Nous en avons plusieurs de \$2.00 à \$6.50.

### Collets de fourrure

Pour enfants, \$3.25

### Manteaux de drap

Pour dames et enfants. Durant l'inventaire nous voulons vendre tout ce qui nous reste de ces manteaux et pour cela nous avons réduit les prix considérablement.

### Notre rayon de la chaussure

Est rempli de bonnes marchandises. Chaussures de tous genres et tous prix.



### Pardessus

Bons pardessus en caoutchouc pour dames et enfants. Toutes les grandeurs de \$1.00 à \$2.50 la paire.

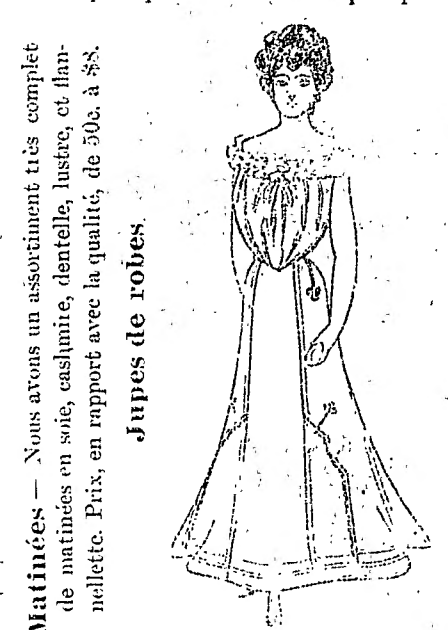
### Pardessus pour hommes



Nous avons toutes espèces de pardessus de toutes les grandeurs, pour hommes et enfants. Nos prix sont les plus bas.

### Coupons

Nous avons placé une grande table à l'entrée de notre magasin, et nous y avons cordé une infinité de coupons : coupons d'étoffes à robes, de vallette, toile, etc., etc., qui sont tous marqués d'un prix qui assure une vente prompte.



Matinées — Nous avons un assortiment très complet de matineses en soie, cashmere, dentelle, lustré, et lainette. Prix, en rapport avec la qualité, de 50c. à \$8.

Robes de dames.

## W. JOHNSTONE WALKER & Co.

The Manchester House

Le Magasin du Bon Marché

génie latin dans l'histoire. Sous la diversité des costumes et des coutumes, du langage et des préjugés, en Espagne comme en Gaule, et en Asie comme en Afrique, le Romain a reconnu des hommes semblables à lui, et je dirais presque des frères.

En conquérant le monde, il ne l'a pas seulement civilisé, il a fait, il a voulu faire davantage ; il a conçu l'idée de la société générale des hommes, et autant qu'il le pouvait, avec les moyens dont il disposait, il l'a réalisée dans l'univers. Tandis qu'à Rome même, au centre de l'empire, la corruption grandissait tous les jours, le meilleur du génie latin se répandait en quelque sorte dans les provinces, et le droit romain préparait ses sujets à devenir des nations modernes.

Les races ne sont point des races, au sens physiologique ou scientifique du mot, et ce qu'elles sont, elles ne le sont point à cause de la qualité de leur sang ou de la couleur de leur peau. Mais, quelle qu'en soit la première origine, il y a des formations historiques définies, il y a des groupements qui se se sont formés, et les conditions particulières et déterminées, dont le temps, les circonstances, l'intérêt, le choix des parties, les succès remportés ou les malheurs subis en commun, l'hérédité de joies ou de tristesses, ont cimenté l'union. C'est ce que l'on appelle les génies nationaux. Le nôtre, à nous Français, est d'être et de demeurer Latins, Latins de cœur, Latins de mœurs, Latins de goût, Latins d'esprit, Latins de langue et Latins de pensée. Nous ne pouvons pas ne pas l'être, et de même qu'il y a dans le corps humain des dispositions générales, des diathèses, comme on les appelle, avec lesquelles il faut bien vivre, parce qu'on ne s'en débarrasse pas qu'avec la vie, et que le remède qui emporterait le mal emporterait encore bien plus sûrement le malade, ainsi je ne sais trop si nous pourrions cesser d'être Latins ; mais, ce dont je ne puis guère douter, c'est que nous cesserions, en même temps, d'être des Français et la France.

FERDINAND BRUNETIERE.  
*Des Annales Politiques et Littéraires.*



# Le Courrier de l'Ouest

Publié par "La Compagnie de publication du Courrier de l'Ouest."

CONDITIONS D'ABONNEMENT : 1 an, \$1.00, Six mois, 50 cts.

PAYABLE INAVARIABLEMENT D'AVANCE

Toute demande pour changement d'adresse doit être accompagnée de la somme de cinq cents.

Toutes communications et lettres doivent être adressées :

LE COURRIER DE L'OUEST, Boîte 25, Edmonton, Alta.

Jeudi, 3 Janvier 1907

## Les Elections de Nicolet

Charles Devlin, candidat libéral a été élu député du comté de Nicolet par une majorité de plus de 500 voix contre le candidat conservateur Geo. Ball. L'honorable Lemieux avait été élu dans le comté de Nicolet et de Gaspé. Il a opté pour ce dernier, c'est ce qui a rendu cette deuxième élection nécessaire.

Les conservateurs ont mené une campagne très énergique contre Charles Devlin, battant en brèche sa nationalité (il est Irlandais). Ils compaient grâce à cet argument, influencer les électeurs de Nicolet, mais ces derniers confiants dans le gouverne-

ment n'ont pas écouté toutes ces rumeurs montées.

Comment en aurait-il été autrement, les conservateurs ont beau s'agiter il ne feront prendre à personne des vessies crevées pour des lanternes. Le peuple canadien a pleinement confiance dans le gouvernement de Sir Wilfrid Laurier, il sait qu'avec lui il marche vers le progrès. Pour baliser sa voie, il a les chiffres du budget dont l'éloquence muette vaut tous les discours. Mais il sait encore mieux que cela, il sait où le ramèneraient les conservateurs. Voilà pourquoi il n'en veut plus.

## Notre tarif et l'Allemagne

L'Association des Fermiers d'Ontario en approuvant le nouveau tarif a émis le vœu que le gouvernement accordât au plutôt les avantages du tarif intermédiaire aux Etats-Unis et à l'Allemagne.

Nous ignorons si nous aurions beaucoup à gagner en nous montrant aimable vis-à-vis des Etats-Unis qui, si longtemps, dans leur suffisance, ont repoussé nos offres. Il est vrai de dire que depuis quelque temps, en voyant leur jeune voisin prospérer, et surtout en supputant tous les bénéfices qu'ils pourraient retirer de cette prospérité, les Etats-Unis sont revenus à de meilleurs sentiments, non seulement ils nous écouteraient avec plaisir, mais encore ils nous font volontiers des avances.

Nos rapports commerciaux avec l'Allemagne se sont beaucoup améliorés pendant l'année dernière et il semble que le moment nous est favorable pour en faire une conversation sérieuse au sujet du tarif.

En appliquant le tarif intermédiaire aux marchandises allemandes nous sommes en droit d'espérer que les douanes allemandes s'adouciront, au moins dans la même proportion, pour nos marchandises.

Mais, pourrions-nous objecter, l'industrie d'Alma nous offre-t-elle un marché quelconque ?

Oui, elle nous offre un marché superbe pour les produits de nos éleveurs. En devenant industrielle l'Allemagne a vu baisser peu à peu le rendement de la culture et de l'élevage, à tel point que la viande est presque devenue un aliment de luxe. Elle se paie de 18 à 25c. la livre, c'est aussi à l'augmentation des droits de

douane que la viande doit atteindre un prix si élevé.

Nos lecteurs doivent encore se souvenir d'avoir lu dans nos colonnes, il y a quelques semaines une statistique qui démontrait que le nombre de chiens tués par la consommation en Allemagne s'est considérablement accru en 1906.

Fi ! manger du chien ! quelle horreur ! jusqu'ici les Chinois seuls paraissent devoir manger du "plus fidèle ami de l'homme". Encore pour expliquer cette bizarrerie, les savants affirmaient que les chiens chinois n'étaient pas dépourvus de quelques qualités "comestibles".

Ventre affamé n'a pas d'oreilles et les Allemands ont décidé, de par la loi de la faim, que le chien était mangeable.

Mais nous supposons bien que si ces bons Germains avaient du bœuf, ils laisseraient volontiers le chien.

Or, du bœuf, nous pouvons en fournir autant qu'on voudra nous en demander. Il se vend sur notre marché 2 1/2c. la livre. Il nous semble qu'entre ce prix dérisoire et le prix exorbitant de 25c., il y a une marge suffisante pour permettre à l'éleveur de vendre un peu plus cher, à l'exportateur de réaliser un bénéfice raisonnable, aux douanes allemandes de prélever un droit raisonnable, et enfin au peuple allemand de manger la viande de bœuf à un prix très abordable.

La question vaut au moins la peine d'être examinée sérieusement. Certainement si le Kaiser voulait abaisser son tarif dans les mêmes proportions, il n'y aurait aucun inconvénient à ce que notre gouvernement accordât le tarif intermédiaire.

## Pourquoi comparer

Nos confrères de l'estimable journal, l'Ami du Colon, semblent étonnés de la vivacité avec laquelle nous avons relevé ce que nous avons le droit d'appeler, les inexactitudes qu'ils ont essayé de répandre autour d'eux.

Leur étonnement est d'autant plus grand qu'ils ont, disent-ils, voulu parler de la Saskatchewan et non de l'Alberta.

Nous nous permettons de leur rappeler que l'article, contre lequel nous avons protesté, avait pour titre "L'Ouest Canadien" et que les commentaires qui accompagnaient la narration de M. Larose visaient l'Ouest Canadien en général.

Mais, nos confrères n'auraient-ils parlé que de la Saskatchewan, ce cela n'aurait pas changé d'une ligne notre façon d'agir.

Seul journal français à l'Ouest de Winnipeg, nous avons le droit de nous considérer comme l'organe des Canadiens-français habitant l'Ouest, c'est-à-dire les provinces de la Saskatchewan, de l'Alberta et même, dans une certaine mesure, du Manitoba.

Ceci revient à dire que notre rôle ne se borne pas à faire connaître les environs d'Edmonton seulement, mais

à travailler de toutes nos forces au développement de tout l'Ouest.

Logiquement, nous devons défendre ce même Ouest, quelque soit la partie attaquée et quels que soient les destructeurs.

Sans doute, notre confrère va trouver que nous avons à prêcher pour une Grande paroisse, pour employer sa pittoresque expression. Mais, si grande que soit notre tâche, plus grande encore est notre désir de la mener à bonne fin et, avec l'aide de Dieu et de la population de langue française de l'Ouest, nous espérons réussir.

Nous croyons en avoir assez dit pour édifier l'Ami du Colon sur notre droit à protester.

Certes, nous ne faisons pas un crime aux écrivains de ce journal d'essayer de faire valoir les terres de la région de Labelle, nous les félicitons très sincèrement de leur initiative. Mais, dans leur intérêt même, nous leur conseillons de ne jamais se servir de comparaison.

Comme nous l'avons déjà dit, chaque partie du Canada a des avantages et aussi des inconvénients. Ces parties sont si dissimilables qu'essayant de les comparer entre elles c'est vouloir comparer des unités d'un ordre différent, ce qui est impossible,

Quant à essayer faire valoir l'une ou l'autre du mal de l'autre, la loyauté la plus élémentaire l'interdit.

D'ailleurs, si pour enrayer le courant qui, "pendant un temps, menaçait de se créer de la région Labelle vers la Saskatchewan," l'Ami du Colon n'a pas d'autres arguments à portée que les inexactitudes racontées par M. Laroché et consort, nous le plaignons, sa partie est perdue.

Il est un peu paradoxal d'affirmer que nos riches prairies ne conviennent pas aux héros défricheurs de la région Labelle.

Les humains ayant partout les mêmes tendances, nous croyons fortement que ces héros défricheurs se passeraient volontiers de l'héroïque qualificatif, à condition d'avoir un peu moins de souches devant leurs charnières...

Mais nous ne voudrions pas enlever à notre aimable confrère toutes les illusions, si toutefois il s'en fait encore à ce sujet.

Nous ne craignons pas d'aborder l'avenir de l'enseignement catholique dans l'Ouest et nous renvoyons l'Ami du Colon aux articles de notre législation (Alberta et Saskatchewan) il sera rassuré.

Nous avons des écoles séparées, et si c'est vrai que nous aurions pu obtenir d'avantage, il est vrai aussi que nous aurions pu avoir moins, étant donné notre faiblesse numérique d'alors. D'ailleurs, d'une façon générale, notre clergé est satisfait et il me semble qu'il est bon juge en pareille matière.

Quant à l'avenir de l'influence française et de nos traditions comme nationalité distincte, nous nous permettons de demander à notre confrère s'il croit que le moyen de l'assurer est de tout faire pour empêcher les Canadiens de l'Est de venir dans l'Ouest au risque d'obtenir, comme résultat, une immigration abondante vers les Etats-Unis, ce qui, somme toute, est une perte sèche pour le Canada.

perdues pour elle. Evidemment, elle n'est pas préparée, ou plus évidemment encore, le gouvernement, par son administration, n'a laissé aucune prise à ses critiques. C'est au pays à s'en réjouir.

Le gouvernement a présenté plusieurs mesures importantes, qui ont déjà traversé victorieusement le feu de la discussion préliminaire, avec les félicitations de la gauche. L'hon. M. Fisher a proposé des projets de loi pour la conservation des produits périssables de la ferme, leur emmagasinage, leur transport ; il a donné son attention à l'inspection des conserves, et bien que les enquêtes aient été plutôt à l'honneur de nos manufacturiers canadiens, pour lutter victorieusement dans la confiance des consommateurs étrangers dans l'industrie des conserves américaines, récemment soumises à une inspection très sévère du gouvernement, il a proposé d'établir un système semblable d'inspection en Canada. Les projets de M. Fisher ont reçu la plus grande faveur de la chambre, de la minorité comme de la majorité.

L'hon. M. Lemieux a aussi deux projets importants à son actif : celui de réviser les taux postaux dans les limites de l'empire et entre le Canada et les Etats-Unis, celui, de l'arbitrage obligatoire avant la déclaration des grèves et des lock out, quand il s'agit d'entreprise ayant un caractère public. En face de ces deux projets encore, l'opposition est restée désarmée, et n'a pu que donner, de mauvaise grâce peut-être, son assentiment.

La législation douanière n'a pas été poussée avec une promptitude exagérée. Bien que le gouvernement, après les enquêtes de la Commission du

tarif, soit en possession des connaissances pour procéder à l'adoption du nouveau tarif, il tient cependant à laisser à ceux qui ont des remontrances à faire, et des modifications à suggérer, tout le temps nécessaire de faire connaître leur opinion et d'exposer leurs intérêts. C'est pour cette raison que les cédules du nouveau tarif ont été présentées imprimées, et distribuées dès l'ouverture de la session. De cette manière, la congrégation des Chambres, à l'occasion des fêtes, pendant lequel l'opinion publique aura toute liberté de se former sur cette matière, ne pourra que faciliter la besogne, à la reprises des travaux parlementaires.

Si l'opposition ne juge pas à propos de prendre le temps des chambres, par des discussions stériles de détail, nous pouvons espérer la fin de la session pour le mois d'avril au plus tard.

Du Soleil.

## L'Ouest Canadien

Ceux qui y restent

Publié en réponse aux dires de l'Ami du Colon, journal de colonisation de la Région Labelle.

Morinville, 16 décembre, 1906.

Au COURRIER DE L'OUEST, Monsieur.

Je suis au pays depuis 15 ans. En arrivant j'avais pour tout capital \$200.00.

Je possède aujourd'hui 320 arpents de terre très belle, dont 130 sont en culture. Cette année j'ai semé 100 arpents et j'ai récolté 4,225 minots de blé et d'avoine.

J'ai cinq gros chevaux de travail et de nombreuses bêtes à corne. J'ai encore toutes les machines nécessaires. Je suis bien bâti, j'ai de bonnes graines, des écuries, des abris pour les animaux, en un mot mon installation est complète.

Je suis bien content d'être venu me fixer ici, car j'ai parfaitement réussi.

Je crois que si on, connaissait l'Alberta tel qu'il est, quel nombre de nos compatriotes qui végètent sur de petites terres, souvent ingrates, viendraient s'y fixer.

J'ai la conviction qu'en travaillant fort, on peut réussir au delà de toute espérance, même sans capital.

Je vous salue,

Votre tout dévoué,  
VENANCE ETHER.

## Le Pavé de l'Ours

Les journaux nous ont apporté une nouvelle qui, vraiment, ne manque pas de saveur. Lisez plutôt :

"Les Chevaliers de Colomb, qui sont au nombre de plus d'un million aux Etats-Unis, au Canada et au Mexique, et qui comptent leurs forces surtout à Boston, ont inauguré un mouvement de représailles contre le gouvernement français, pour son attitude à l'égard de l'Eglise catholique. Les Chevaliers vont boycotter toutes les marchandises françaises, surtout les articles employés pour les fins du culte."

Des résolutions ont été rédigées et adressées à tous les Conseils du continent. Tous les Chevaliers de Colomb sont invités à observer le boycott."

Les Chevaliers de Colomb sont tous des catholiques pratiquants ; leur société a pour but de défendre les intérêts catholiques partout où ils sont menacés. En tant que catholiques, ils ont parfaitement le droit d'être indignés, mais nous trouvons que leur indignation pourrait se répandre en mesures plus justes ou plus appropriées.

Suivons les effets de leur résolution et nous en goûterons tout de suite la logique... très particulière.

"Les Chevaliers vont boycotter toutes les marchandises françaises"... pourquoi ?

Parce que le gouvernement traque les catholiques. Mais qui donc a pu supposer, un seul instant, que les francs-maçons étaient propriétaires de toutes les industries, de tous les commerces ? Il y a fort à parier pour le contraire, car autrement ils auraient plus de soin des intérêts matériels de la France. En tant, comme ils le font, le commerce et l'industrie, ils se porteraient un préjudice considérable et changeraient de tactique aussitôt.

De plus, ce n'est un secret pour personne, en France, commerçants et industriels sont plutôt conservateurs et dévotement.

Cette mesure atteindrait donc beaucoup de catholiques, cela suffirait pour la faire rejeter.

Mais poursuivons la phrase qui, ici, devient invraisemblable... "Surtout les articles employés pour les fins du culte."

Ces quelques mots accusent plus nettement encore, la lourdeur de la faute commise par les Chevaliers de Colomb.

La loi de séparation a porté un coup mortel à l'industrie des ornements religieux, fabriques de statuettes, fleurs artificielles, etc., etc. Nous avons encore sous les yeux un article de la Croix de Paris, dans lequel on dépeint justement la misère des ouvriers jetés

## Le travail parlementaire

Le travail accompli par nos députés, à Ottawa, ne peut encore classiquement être apprécié à sa valeur, car, bien que plusieurs projets de loi très importants aient été soumis aux chambres par le gouvernement, aucun d'eux n'a traversé les trois phases nécessaires à son adoption. Cependant, la législation est en progrès, et c'est déjà beaucoup que les mesures importantes, les mesures de résistance aient été présentées dès les premiers jours de la session, convoquée cette année, pour la première fois, à l'automne, dans le but d'inaugurer les sessions d'hiver.

Nous devons dire aussi que l'excellent record du gouvernement qui a singulièrement désarmé l'opposition, a permis d'expédier, presque à la vapeur, deux items importants de la routine parlementaire, le débat sur l'adresse et celui du budget. Les deux n'ont pris qu'un couple de jours chacun, ce qui est sans précédent, et d'autant plus significatif de l'impuissance de l'opposition que cette saison étant la troisième, et dans les prévisions du parti conservateur la dernière, ou tout au plus l'avant dernière, avant les élections générales, il était de son devoir, selon l'usage établi, de manifester sa vitalité par une attaque retentissante contre l'administration du gouvernement libéral.

sur le pavé. Plus d'églises, partant plus d'ornements, plus d'ornements plus de travail, plus de travail plus de pain.

Notes, en passant, qu'il est probable que tous les commerçants et même les ouvriers, qui gagnent leur vie à vendre ou à confectionner des ornements pour les besoins du culte, sont d'excellents catholiques.

Et pendant que le gouvernement crie... Tue !! Les Chevaliers de Colomb, défenseurs des intérêts du Catholicisme, criaient... assomme !!

Nous ne voyons pas en quoi, pour ce cas particulier, la conduite de l'un est différente de celle des autres.

Le bo. Lafontaine, dans une fable merveilleuse et qui sera de tous les temps, nous montre un ours écrasant la tête de son maître afin de tuer une mouche qui l'importunait. N'est-ce pas un peu le rôle joué dans cette histoire par les Chevaliers de Colomb ?

N'auraient-ils pas été mieux inspirés en essayant de prodiguer leurs encouragements aux catholiques de France qui souffrent de la persécution ? Et, puisque défenseurs militants du catholicisme, ils ne peuvent se contenter d'un témoignage platonique, n'auraient-ils pas agi plus justement et aussi plus chrétiennement, en s'inspirant de l'exemple du duc de Norfolk, c'est-à-dire en prélevant des souscriptions pour venir en aide à l'Eglise Catholique en France.

Les temps ne sont pas loin, encore, où la France envoyait aux quatre coins du monde, ses missionnaires et son or pour convertir les hérétiques et les païens, son empreinte bienfaitrice n'est pas encore effacée en Amérique et on ose déjà parler de la boycotter parce qu'elle a eu l'aveuglement de se donner un gouvernement sectaire.

Que l'on ait au moins la pudeur d'attendre que soit mort le dernier missionnaire français et que soit dépeuplé le dernier des louis, que la Propagation de la Foi a déversé sur le sol américain.

Ah ! les peuples jeunes n'ont pas le culte du souvenir !

Il nous semble, cependant, que la décision que nous commentons pourrait être reconsidérée.

Il nous semble aussi qu'il appartenait à un Canadien-français, quelque soit son rang ou son ancienneté dans l'ordre, d'en amener la discussion et de la combattre avec la dernière énergie, pour les raisons que nous avons énoncées plus haut et pour toutes celles que lui feront trouver son cœur et son amour de la justice.

# The Mays Coal Co., Ltd.

Le meilleur charbon sur le marché

Celui que la ville emploie. Le meilleur et le moins cher.

Charbon et Bois Corde

AVE. JASPER,

Edmonton

Téléphone 151

Employez la farine

## "Capitol"

La meilleure de l'Ouest

Si vous n'avez pas essayé la farine "CAPITOL" ne la condamnez pas : faites-en un essai. Aidez une industrie locale ! Chaque sac de farine "CAPITOL" est garanti.

## Aux Cultivateurs

Avant de vendre votre blé ailleurs, venez nous voir. Nous payons les meilleurs prix.

# The Alberta Milling Co., Ltd.

EDMONTON

Tel. 374

Tiroir Postal 3



Synopsis des règlements concernant les Homesteads du Nord-Ouest Canadien.

NOTE section paire des terres fédérales dans les provinces du Manitoba et du Nord-Ouest, sans 8 et 20, non réservée, peut être inscrite par toute personne qui est l'unique chef d'une famille et tout homme âgé de plus de 18 ans, pour l'étendue d'un quart de section de 160 acres, plus ou moins.

L'inscription peut être faite en personne au bureau local des terres pour le district dans lequel la terre est située.

Le homesteadeur est obligé de remplir les conditions requises d'après l'un des systèmes ci-dessous :

(1) Une résidence de six mois au moins et la culture de la terre chaque année, pendant trois ans.

(2) Si le père (ou la mère) n'a pas été décédé du homesteadeur, réside sur une ferme dans le voisinage de la terre inscrite, la condition de résidence sera remplie si la personne demeure avec le père ou la mère.

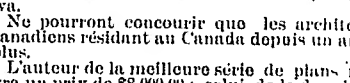
(3) Si le colon tient feu et lieu sur la terre possédée par lui dans le voisinage de son homestead, en condition de résidence sera remplie par le fait de sa résidence sur la dite terre.

Un avis de six mois par écrit devra être donné au Commissaire des terres fédérales à Ottawa, de l'intention de demander une patente.

W. W. CORY,

Sous-ministre de l'Intérieur

N.B.—La publication non autorisée de cette annonce ne sera pas payée. 11, 8, 04.



Concours de plans sur deux nouveaux édifices publics.

Le ministre des Travaux Publics recevra jusqu'au 15 avril 1907, le plus tard, des dessins de concours pour des édifices nouveaux, que le gouvernement se propose de construire à Ottawa, Ont.

Ces dessins devront être adressés au Secrétaire du ministre des Travaux Publics, Ottawa, Ont.

On pourra obtenir du commissaire tout renseignement relatif à l'achèvement de ces édifices, ainsi que la carte du site, etc.

Par ordre, FRED. GÉLINAS, Secrétaire.

N.B.—Le ministre ne recommandera aucune note pour la publication de l'avis ci-dessus, lorsqu'il aura pu expressément autoriser cette publication.

## J. B. Mercer

Vins et Liqueurs EN GROS

Agent de... Calgary Brewing & Malting Co.

Les Marchandises de Noël arrivent tous les jours.

N'oubliez pas de venir voir notre nouvel assortiment de bijoux nouveaux.

Nos montres "Our Special" en or plaqué, valent la peine d'être examinées.

Allez chez The A. E. Brunelle Co.

822 Première Rue. pour des bons lots résidentiels et de bons terrains de culture.

Prix et conditions raisonnables.

Regardez votre

## MONTRE

si elle ne marche pas absolument à votre goût, apportez-nous la tout de suite. Si le poulx de votre montre ne bat pas exactement 60 fois à la minute, il y a quelque chose qui va mal ; nous sommes les médecins pour ces indispositions.

Aucune partie de notre commerce ne reçoit autant d'attention que notre département de réparation, et nous garantissons satisfaction complète.

## Jackson Bros

(Raymer)

Coin des rues Queen's et Jasper.

EDMONTON

## Hotel Astoria

Lucien Boudreau, prop.

Liqueurs et cigares de premier ch

St ALBERT, Alta.

## LAROSE & BELL

Commerçants de chevaux, ont toujours plusieurs bons chevaux à vendre. Une visite est sollicitée.

## Viennent d'arriver

Les Marchandises suivantes :

## Truite du Lac Supérieur

## Morue de l'Atlantique

## Petite morue de Finnan

## Harrengs de Yarmouth

## Etc., Etc.

## The Gallagher

## Hull, M. & P. Co

## Limited.

Telephone 6

Essayez nos Jambons et "Bacon"

## LIQUIDATION !

Afin de liquider tous nos chapaux d'automne et d'hiver d'ici à la fin du mois, nous avons décidé de les vendre à des prix excessivement bas. A tous nos clients et amis de profiter de cette amaine.

## Parisian Millinery Co.

Coin des rues Jasper et 3ième Dans l'édifice du nouveau théâtre

Nous avons toujours un assortiment complet de très beaux chapaux, dernières créations de la mode.

## G. N. R. Store

LEVESQUE & SANDERS

Magasin de détail de FRUITS de toutes sortes et des meilleures CONFISERIES

Tabac et Cigares, une spécialité

Trois portes à l'Est du Queen's Hotel



## Cartes Professionnelles

**DUBUC & DUBUC**  
AVOCATS ET NOTAIRES  
Avocats, Solliciteurs, Avoués, Notaires, etc., pour les provinces d'Alberta, Saskatchewan, Manitoba et Québec.

Boite de Poste 543. Téléphone 287  
BUREAU : Edifice Norwood  
ARGENT à prêter et à placer, fonds privés et de compagnies.

**Dr de L. Harwood**  
MÉDECIN CHIRURGIEN.

**A. C. de L. Harwood**  
CHIRURGIEN DENTISTE  
Bureau : 224, Ave. Jasper. Tel. 498  
Résidence : 122 Rue, No. 518. Tel. 153

**Dr A. BLAIS,**  
MEDECIN et CHIRURGIEN  
Ancien Interne de l'Hôpital Péan, Paris

Bureau : Heilmink Block, Tel. 174  
Résidence : 616 Rue Ouest près de la rue Main, Tel. 181  
CONSULTATION : De 11 à 12 h. m. et de 2 à 5 p. m.

**Dr R. H. TILL**  
DENTISTE

Edmonton  
Bureau au-dessus du magasin de J. I. Mills

**Dr R. B. WELLS**  
Elève des Hôpitaux de Londres, New-York et Chicago  
Spécialité pour les maladies des yeux, des oreilles, du nez et de la gorge.  
Bureau : Edifice Norwood  
Heures de consultations : 10 a.m. à 1 p.m.  
2 p.m. à 5 p.m. 7 p.m. à 8 p.m.  
Examen des yeux pour choix de lunettes.

**GEO. H. GRAYDON,**  
Pharmacien.

Prescriptions, Médecines Brevétées, etc.  
Broches, articles de toilettes ;  
Kodaks et Caméras, Plaques Photographiques, etc., etc.  
Jasper Ave. Bloc Sandison.  
GEO. H. GRAYDON.

**G. LALONDE**  
Le tailleur  
622 Première Rue.  
Téléphone : 452

"The Canada Life Investment Department"

**Argent à prêter**  
Sur fermes en exploitation aux taux d'intérêt courants.

Hypothèques et débiteurs d'écoles achetées.

**W. S. ROBERTSON**  
Bureau du Shérif EDMONTON

**REAL ESTATE**  
M. O. GOUIN, de Morinville, a le plaisir d'annoncer à ses amis et au public généralement, qu'il vient d'ouvrir un bureau de "REAL ESTATE" et d'assurance, à Morinville. Il invite tous ceux qui ont des terres à vendre ou à louer, à s'adresser à lui.

**O. GOUIN**  
MORINVILLE

**25 CENTINS**  
En nous envoyant vingt-cinq centins (25c.) nous vous adresserons franco :  
1 Almanach Commercial et des Familles pour 1907  
1 des Cereales Agricoles de la Province de Québec de 1907  
1 Blue Note (Tablet) papier blanc réglé, format 16 x 8.  
LA COMPAGNIE J.B. ROLLAND & FILS  
611 Rue St-Vincent, MONTREAL.

**The Edmonton Bottling Works,**  
Manufacturiers  
d'eaux Gazéuses,  
L'eau Minérale "RED X" est un excellent remède pour les Rhumatismes, la Constipation, la dyspepsie, les maladies du foie, des reins, des os et de la vessie.  
DOSE : Une cuillerée à thé dans un verre d'eau. Prix de la bouteille 1.00.  
The Edmonton Bottling Works,  
Boite 102, Tel. 77.

**GARIEPY & MACKIE**  
AVOCATS, NOTAIRES, ETC.  
Solliciteurs pour :  
"Traders Bank of Canada"  
BUREAUX : Edifice Gariepy.  
EDMONTON, ALBERTA.

**NOEL, NOEL & CO. MACK,**  
AVOCATS, NOTAIRES, ETC.

EDMONTON, Alta. DAWSON, Y.T.  
BUREAU A EDMONTON, BLOC POTTER & McDougall, Coin des rues Jasper et McDougall

**EDWARDS & MADORE**  
AVOCATS ET NOTAIRES.  
Membres du Barreau des provinces de Québec, Ontario, Alberta et Saskatchewan.  
(Edmonton : Edifice Norwood.)  
(Morinville : Edifice Gouin.)  
Téléphone : 555.  
Adr. Télégr. : "Edwards-Edmonton."

**BECK, EMERY, NEWELL & BOLTON**  
AVOCATS NOTAIRES, ETC.  
N. D. BECK, K.C. Administrateur public.  
C. F. Newell, & S. E. Bolton.  
Bureaux : rue McDougall  
Près du nouvel édifice de la Banque Impériale

**LANDRY & MORRISON**  
AVOCATS, NOTAIRES, ETC.  
Bureaux : Vegreville et Edmonton.  
Bureau d'Edmonton :  
Coin des rues Jasper et MacDougall.

**ROBERTSON & DICKSON**  
AVOCATS, NOTAIRES, etc.  
Edmonton et Fort Saskatchewan.

Bureau d'Edmonton,  
EDIFICE McLEOD, RUE JASPER.

**ALBERTA UNDERTAKING Co.**  
LIMITED.  
R. U. STONE, Gérant.

Entrepreneurs de pompes funebres  
546 1<sup>re</sup> rue, vis-à-vis l'Alberta College  
TELEPHONE 261

**SERVICE D'AMBULANCE.**

**Moffat, McCoppen & Bull Co., Ltd.**  
Entrepreneurs de  
POMPES FUNEBRES  
620, Première Rue  
EDMONTON

**ACCORDEUR DE PIANOS. M. C. Jones,** de la maison Astley-Jones Piano & Organ Co., accorde les pianos de nos musiciens depuis sept ou huit ans. Avez-vous besoin de faire accorder le vôtre ?

**Richelieu Hotel**  
J. N. Pomerleau, Prop.  
Pension : \$1.50 et \$2.00  
Pension à la semaine : \$7.00  
PRIX MODERES.

**BEN. A. HIGGINS**  
SELLIER

**Queen's Avenue**  
Voisin du Great West Implement Block  
Vis-à-vis le marché

**Réparation de Harnais, etc.**  
TRAVAIL GARANTI

**MADAME MEADOWS**  
Spécialiste pour la vue  
129, AVENUE JASPER  
EDMONTON  
Heures d'office : 9 à 6 hrs ; Samedi soir de 7 à 9 hrs.

En commençant la nouvelle année, faites abonner vos amis.

## Pour les Cultivateurs

## AVICULTURE

Construction des Poulaillers  
(Suite.)

Murs.—Les quatre murs contenant les deux loges de nuit seront faits sur colombage, sur lequel on mettra deux épaisseurs de papier à bâtisse de chaque côté, puis un rang de planches brutes en dedans et en dehors, et l'on recouvrira les joints extérieurs de ces planches avec des tringles d'un demi-pouce d'épaisseur par deux pouces de largeur.

La cloison entre chaque loge de nuit pourra être faite en grillage ou en coton, mais on aura toujours soin de mettre environ deux pied de planche

deux ou de papier préparé à cette fin. S'il est en papier on aura soin d'y appliquer une forte couche de goudron sur lequel on répandra du gros sable ou du moyen gravier, lorsqu'il sera encore chaud. Il sera bon de répéter cette opération tous les deux ans. Cependant, le toit des loges à coucher devra être construit de la même manière que les quatre murs, c'est-à-dire, d'un rang de planches en dedans et un en dehors, avec papier en dessous. Il n'y a aucun avantage à faire celui des loges à gratter de la même manière, un double de planches, avec bardoux ou papier suffisant.

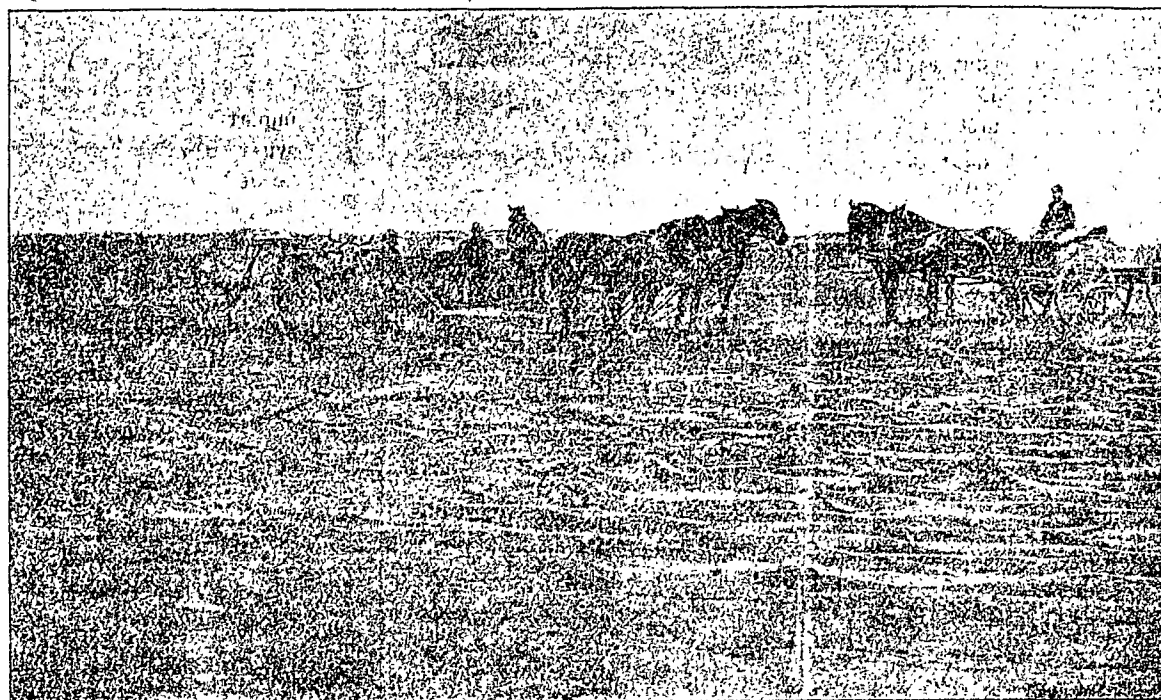
Les portes peuvent être de n'importe quelle dimension, et placées aux

deux ou de papier préparé à cette fin. S'il est en papier on aura soin d'y appliquer une forte couche de goudron sur lequel on répandra du gros sable ou du moyen gravier, lorsqu'il sera encore chaud. Il sera bon de répéter cette opération tous les deux ans. Cependant, le toit des loges à coucher devra être construit de la même manière que les quatre murs, c'est-à-dire, d'un rang de planches en dedans et un en dehors, avec papier en dessous. Il n'y a aucun avantage à faire celui des loges à gratter de la même manière, un double de planches, avec bardoux ou papier suffisant.

Les fenêtres mesureront 4 pieds par 5. La ventilation se fera au moyen de deux ouvertures pratiquées dans le châssis, l'une en haut et l'autre en bas, au moyen de deux vitres en conlisses. Ces ouvertures devront être couvertes à l'intérieur par un coton ou une toile.

## LES BLES DE SEMENCE

Autrefois on recherchait les blés à longue paille produisant jusqu'à 75 de paille pour 25 de grain. Lorsqu'on



## Les Préliminaires

en bas, ainsi qu'à la porte, afin d'empêcher les reproducteurs de se mélanger.

Nids.—Pour ne pas perdre d'espace sur le plancher les nids devront être placés à vingt pouces du sol, laissant un passage près du mur pour l'entrée des pondeuses dans les nids. Ils seront munis d'une ou plusieurs portes en arrière. Ils mesureront environ quatorze pouces par quatorze. La plateforme et les juchoirs seront placés au-dessus des nids.

Dans les grands froids, pour protéger les sujets au repos durant la nuit, l'on pourra facilement ajuster un coton ou une toile dans un cadre suspendu au plafond pendant le jour et qu'il suffira de baisser le soir pour tenir les sujets confortablement.

LOGES A EXERCICE.—Les loges à gratter seront de dix pieds par dix (10 x 10), faites sur colombage de 2 x

endroits les plus convenables pour les cultivateurs.

PLANCHERS.—Quelle que soit sa forme ou sa qualité, le plancher devra être établi à au moins six pouces de la surface du terrain à l'extérieur. Comme on l'a vu ci-dessus, il pourra être fait de ciment, de petites pierres recouvertes de quatre à cinq pouces de sable, ou de bois goudronné.

Le poulailler simple.—12 pieds de largeur par 15 pieds de longueur, 7-1-2 pieds de hauteur en avant et 5 en arrière. Contrairement à celui déjà décrit, il n'y a pas de loges à gratter proprement dites.

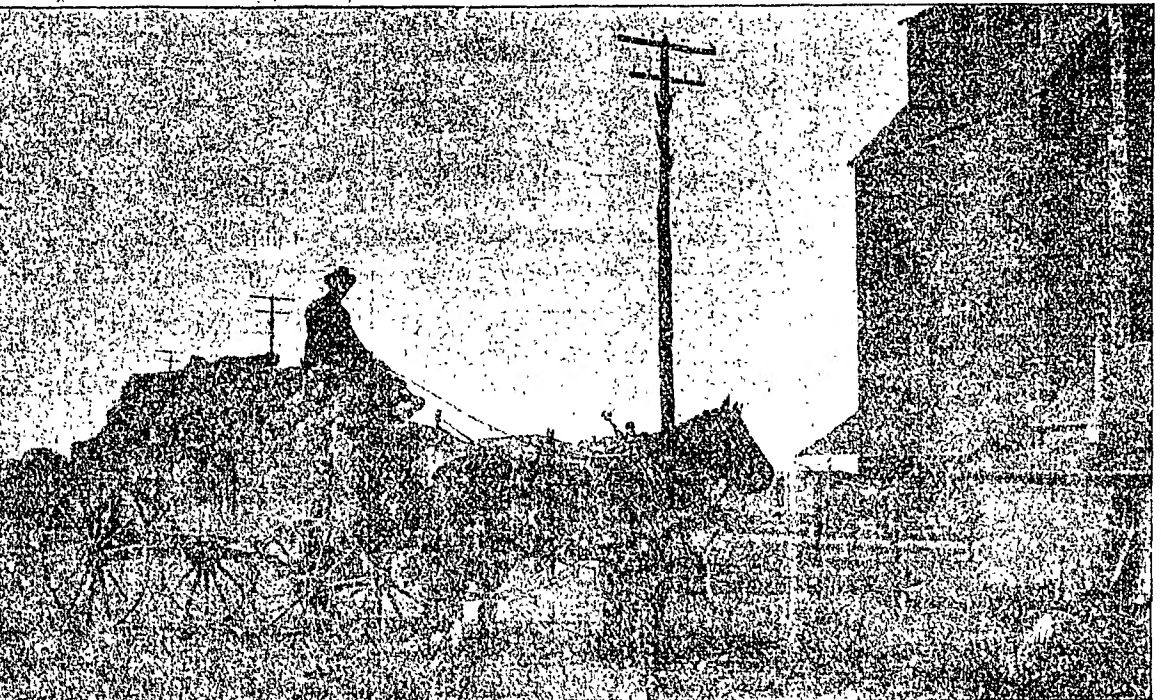
La loge à coucher et à gratter mesurera à l'intérieur, 11 pieds x 14, espace convenable pour 22 poules, en accordant à chacune sept pieds carrés en superficie, ou pour 26 poules en ne leur allouant que six pieds.

Comme le premier, ce poulailler se

s'appliqua à augmenter la production du grain, on donna la préférence à des blés à courte paille venus en terre sèche et saine.

Les blés à courte paille sont d'ailleurs les moins exposés aux accidents météorologiques ou aux maladies physiologiques de la verse ou de l'échaudage. C'est un fait évident que plus un blé est long, plus il est exposé à souffrir des orages, plus il souffre aussi de l'échaudage. Dans les années où de brusques chaleurs succèdent, au moment de la maturation, à un temps frais ou couvert, l'évaporation est considérable, et la sève peut se trouver partiellement arrêtée dans l'épi, dont certaines parties meurent, au profit des autres peut-être, mais surtout au profit de la tige qui conserve sans pouvoir les utiliser une partie des éléments azotés et surtout hydrocarbonés qu'elle aurait dû céder au grain. Toutes choses égales d'ailleurs, l'évaporation sera moindre pour des blés courts et à forte tige ; la vitesse de la sève y est aussi plus considérable, le diamètre des canaux par où elle circule est plus grand et l'échaudage météorologique est moins à craindre.

Les cultivateurs savent qu'il convient de mettre de côté pour semence les blés les plus beaux, venus autant que possible en terres saines après plantes sarclées, bien récoltées et bien conservées. Ce sont des points sur lesquels on est d'accord.



## La Conclusion

3 et entourées d'un simple rang de planches brutes et les joints seront recouverts de tringles de la même dimension que celles des loges à coucher.

La paroi exposée au sud, c'est-à-dire, le devant, sera simplement recouverte de coton, ajusté sur le colombage, et percée d'un châssis de trois pieds et demi de largeur par quatre pieds et dix pouces de hauteur, à un pied du sol. Cependant, au bas de cette paroi, il conviendra de mettre de la planche ; cette partie devant être assez forte pour résister au nettoyage et au travail des poules.

Tout. Il pourra être fait de bar-

ra fait sur colombage. Le toit, les murs et les fenêtres seront doubles, construits de la même manière que les loges à coucher.

La plateforme devra mesurer 11 pieds de long par 2 pieds et 8 pouces et sera placée à vingt pouces du sol ; les perchoirs à 6 pouces au-dessus, mesureront 11 pieds de longueur sur deux pouces et demi de largeur et deux pouces d'épaisseur.

Les nids, au nombre de cinq, pour les variétés pesantes, devront être placés à vingt pouces du sol et accrochés au mur, au moyen d'un taquet en bois. Les nids et les perchoirs devront être

## NOEL ! NOEL !

Pour vos marchandises de Noël allez chez L. Lambert si vous voulez avoir des marchandises de choix. Son stock est au complet et il se trouve en position de vous donner entière satisfaction sous tout rapport.

Si vous avez besoin de dinde, poulets, oies, pour Noël allez encore chez L. Lambert.

M. Lambert a fait l'acquisition d'un gros lot de volailles, toutes choisies aux environs d'Edmonton. Pas une seule n'est importée d'Ontario ou d'ailleurs, garanties fraîches et non échaudées.

Comme Mr Lambert a l'intention d'abandonner le commerce de détail de vaisselle, il vendra à des prix excessivement bas son stock de vaisselle sans aucune réserve, articles de fantaisie, souvenirs de toute sorte, etc., etc.

Vous aurez sans doute besoin de bonbons pour les fêtes de Noël et du jour de l'an. Vous aurez aussi besoin de fruits tels que Pommes, Oranges, Citrons, Raisins en grappes, etc., etc., à des prix défiant toute compétition.

Mr Lambert fait une spécialité de beurre et d'œufs frais. Il invite donc tous les cultivateurs en général d'aller visiter son magasin, il prendra tout leur beurre, œufs frais, volailles, etc., en échange pour de la marchandise.

Allez acheter chez

**L. LAMBERT,**

et vous serez satisfait.

## John Sommerville &amp; Sons Ltd.

QUINCAILLIERS

PEINTURES, HUILES, VITRES

Seuls agents de

urney Foundry Co., Poêles,  
Sherwin-Williams Co., Peintures,  
Ferblanterie, Appareils de Chauffage!

Nous sollicitons votre patronage.

Boite Postale 63

Téléphone 280

## QUELQUE CHOSE DE NOUVEAU !

Je viens de recevoir de l'Est, un lot de belles robes. Ces robes sont de très bonne qualité et très chaudes ; elles peuvent très bien servir comme couvertures de lit, "Shawl", robes de voiture, etc. De fait, elles peuvent rendre de multiples services. La longueur des robes est de six pieds ; chabout est garni d'une frange. Ces robes sont doubles, chaque côté étant d'un patron différent. Comme un cadeau à l'occasion de la nouvelle année une de ces robes serait très appréciée.

Je vous invite à venir les voir, dans tous les cas.

**E. H. WARD,**

Quincaillier, Morinville.

## KELLY &amp; BEALS

## Pour Voitures d'hiver et autres

Nous avons les fameux moulins et balances "Chatham" qui sont considérés les meilleurs qui soient fabriqués.

Nous vendons toujours en faisant peu de profit : "Petits profits, beaucoup d'affaires" est notre devise.

## KELLY &amp; BEALS

Agents pour Frost & Wood

QUEENS AVE.

## HEBERT &amp; PERRON

Marchands Généraux.

## St-ALBERT, Alta.

## Edmonton Express &amp; Transfer Company

Transport de malles et bagages, etc., effectué promptement.  
Déménagement de pianos et meubles. Charroiyages, Hangarage.

Nous n'employons que des hommes d'expérience.

144, Rue McDougall

TEL. 110

## Notre Concours est commence.



## THE CANADIAN BANK OF COMMERCE

Capital Payé, \$10,000,000. Fond de réserve, \$4,500,000.

BUREAU CHEF — TORONTO

B. E. WALKER — Gérant Général, ALEX. LAIRD — Asst. Gérant Général

### Bons de Banques émis aux taux suivants :

\$5. et moins	3 cents
Plus de \$5. " "	6 " "
" 10. " "	10 " "
" 20. " "	15 " "

Ces bons sont payables au pair à n'importe quel bureau de banque à charte, au Canada (excepté le Yukon) et dans les principaux centres des Etats-Unis. Négociables à taux fixe au bureau de

The Canadian Bank of Commerce, Londres, Ang.

Ces bons constituent un moyen sûr et peu coûteux de transmettre de l'argent par la poste.

Succursale de Vanda, Sask., J. C. Kennedy, Gérant.

Succursale d'Edmonton, Alta., T. M. Turnbull, Gérant.

## The Hotel Cecil

Cet hôtel est situé au coin de l'Avenue Jasper et de la Quatrième rue.

C'EST LA MAISON  
IDEALE POUR LE PU-  
BLIC VOYAGEUR

Luxueusement meublée, chaque chambre est pourvue d'un téléphone communiquant avec le bureau. Cet hôtel contient bains, salon de barbière, comptoir de cigars, livres et journaux, etc. L'omnibus de l'hôtel rencontre les voyageurs à tous les trains.

Prix : \$2.00 et \$3.00 par jour.

C. H. BELANGER,  
F. M. LANNIC, Gérants.

### L'Appétit vient en...

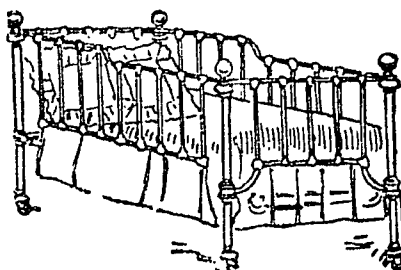
jetant un simple coup d'œil sur nos menus. Ajoutez à cela un bon apéritif, un bon "cocktail", comme nous savons les faire, et vous êtes tout prêt à engloutir les mets succulents que nous servons.

Nous ne négligeons rien. On peut se réserver une salle privée en téléphonant à

ALBERTA CAFE  
Avenue Jasper, Edmonton



## Couchettes en Fer Matelas Elastiques



Nous venons de recevoir la charge de deux chais de ces Marchandises ; et nous pouvons vous vendre un beau lit, avec ressort et matelas, pour

\$9.50

Couchettes pour  
\$4.00

L'Encadrement et la Bourrure recevront une prompt attention.

CAMPBELL FURNITURE Co.

EDIFICE EMPIRE

TELEPHONE 118

## FAITS DIVERS

Vancouver, C. A. — Prince Rupert, le nouveau terminus du G. T. P., qui sera la plus belle ville de la côte est maintenant désignée officiellement sur la carte. Le bureau de poste est ouvert. Le maître de postes, E. G. Russell, était présent. Désormais tous les navires faisant le service sur la côte de la Colombie-Anglaise feront escale à ce port pour recevoir et livrer la poste. 299 hommes sont actuellement employés à la construction du service d'aqueduc. La population y est d'environ 500 personnes. On fera le printemps prochain le tracé symétrique de la future ville.

Vancouver. — Le chemin de fer du Pacifique Canadien et le chemin de fer Vancouver, Westminster & Yukon sont en guerre ouverte. Le Pacifique Canadien veut empêcher cette dernière compagnie, propriété de M. Hill, d'entrer dans Burrard Inlet.

Les journaux s'en sont mêlés. On a fait appel aux citoyens leur demandant d'écrire un maire qui aurait l'énergie de se mettre à la tête du mouvement pour empêcher la compagnie de s'emparer des False Creek flats et le bout de la rue Carroll.

La V. W. & Y. Ry. cherche à s'approprier du terrain à cette endroit. Cette compagnie voudrait continuer sa ligne de False Creek à l'est de la ville jusqu'au quai sur Burrard Inlet, situé dans le voisinage du Pacifique Canadien, et cette dernière y est opposée. Le conseil de ville combat aussi la chose.

Ottawa. — M. James McEwing, président de l'Association des Fermiers d'Ontario et M. E. C. Drury, vice-président, et W. L. Smith, secrétaire de la même association, se sont présentés en délégation, devant les ministres, il y a quelques jours.

M. McEwing a déclaré que l'Association était très satisfaite des réductions de tarif affectées au bénéfice de la classe agricole. Il a exprimé le désir de voir le gouvernement accorder au plus tôt, les avantages du tarif intermédiaire aux Etats-Unis et à l'Allemagne.

Ottawa. — Une délégation de sénateurs et de députés s'est rendue auprès de Sir Wilfrid Laurier, ces jours derniers, lui demandant de porter à \$5,000 l'octroi annuel de \$2,000 de l'Association Nationale de Prévention de la Tuberculose.

Frank, Alta. — La Chambre de Commerce vient, en termes très précis, de formuler une plainte contre le C. P. R. qu'elle rend responsable de la famine de charbon qui sévit dans certaines parties du Manitoba et de la Saskatchewan.

Dans cette pétition, adressée à la Commission des Chemins de fer, la Chambre de Commerce affirme que la production du charbon demeure restreinte parce que le C. P. R. refuse de fournir les wagons nécessaires à l'expédition. De ce fait les compagnies se voient dans l'obligation de limiter leurs exploitations et souvent même d'interrompre tout travail pendant des périodes plus ou moins longues pour éviter l'encombrement de leurs dépôts.

A l'heure actuelle la production est de 4,500 tonnes par jour, et si le C. P. R. fournissait le matériel nécessaire la production pourrait être doublée en très peu de temps. Mais jusqu'ici le C. P. R. a à peine fourni assez de wagons pour expédier moins de 2,000 tonnes par jour.

La Chambre de Commerce fait ressortir combien cette situation est malheureuse pour la contrée. Elle affecte toutes les branches du commerce et est de nature à créer des troubles entre les ouvriers et les patrons car trop souvent les mineurs doivent être congédiés.

La famine de charbon dont souffrent le Manitoba et la Saskatchewan, dit encore la pétition, a été très improprement attribuée à la grève de Lethbridge. En réalité cette situation est créée par l'incurie du C. P. R. qui n'a fait aucun effort pour augmenter ou même accélérer l'expédition de charbon sur les centres qui en manquaient.

Cette pétition est de nature à soulever une émotion bien justifiée et nous ne serions pas étonnés qu'elle soit commentée au Parlement.

Winnipeg. — Les quantités de grain mises sur le marché par les éleveurs le long du C. P. R., le 20 décembre, sont les suivantes : blé, 98,000 minots ; autres grains, 16,000 minots. Les quantités totales enregistrées depuis le 1er septembre sont les suivantes : 40,438,000 minots de blé et 3,550,000 minots d'autres grains. L'année passée, pour le même laps de temps, les quantités étaient les suivantes : 42,204,000 minots de blé et 2,312,000 d'autres grains.

Medicine Hat. — Albert Laroche, un jeune rancher de la région, s'est égaré aux environs du Sounding Lake pendant la violente tempête de neige qui a sévi le 24 novembre. Tout espoir de le retrouver est maintenant abandonné.

Los Angeles, U.S.A. — Une dépêche apprend que la tribu indienne des Yaquis a déterré la hache et est entrée dans le sentier de la guerre. Ils ont attaqué la station de chemin de fer de Lancha. La station fut défendue avec acharnement par un petit groupe de Mexicains et d'Américains ainsi que par le chef de gare et sa femme.

La gare fut prise par les sauvages qui la sacagèrent et y mirent le feu.

Les défenseurs perdirent quatre hommes. A l'arrivée du premier train, ils refusèrent de partir et déclarèrent qu'ils attendaient des fermiers des environs pour se mettre à la poursuite des Yaquis et les exterminer jusqu'au dernier.

Regina, Sask. — Les dernières nouvelles annoncent que l'état du Premier Ministre, l'Hon. Walter Scott s'est considérablement amélioré.

Battleford, Sask. — Le commerce est très actif. Les transports s'effectuent aisément grâce à l'épaisse couche de neige qui recouvre le sol.

Quelques nouveaux cas de fièvre typhoïde ont été signalés la semaine dernière.

La rumeur publique voudrait qu'il y ait eu dans la région quelques décès dus au froid, mais la police informée a fait une enquête rapide qui a démontré la fausseté de ces bruits.

Lacombe, Alta. — Dans les derniers jours de la semaine dernière M. P. H. Winter est arrivé avec deux wagons de chevaux qu'il vient d'acheter sur les marchés de l'Est. Il y a peu près à part égale de chevaux de gros trait et des chevaux de luxe.

M. P. H. Winter déclare qu'il a fait un voyage très fatigant. Pendant les 15 jours qu'il est resté en route, le thermomètre est toujours resté au-dessous de zéro. Malgré cela, ses chevaux n'ont pas eu trop à souffrir.

## The Acme Company Limited

### Mercredi

de cette semaine, nous avons fait notre premier salut au public, depuis que nous avons acheté le magasin de détail de REVILLON BROS LIMITED.

En commençant l'année nous aimons à faire remarquer au public que nous sommes ici pour donner la plus entière satisfaction à tous et en tout temps.

### Notre commerce

rayons, chaque rayon un magasin.

### Notre devise

Efficacité et Qualité,

Nous ne laisserons pas accumuler de vieux STOCK ; TOUTES nos marchandises d'une saison seront vendues pendant cette saison. Nous n'aurons pas de "Bargain Day" special

### Les prix

seront les plus bas possibles de sorte que tous les jours de la semaine seront de "bargain days". Cependant, les premiers mercredis de chaque mois seront consacrés à des ventes spéciales de liquidation.

Nous vous invitons spécialement à venir à notre

Grande Ouverture du 12 au 15  
Janvier

Le centre du commerce de détail

## The Acme Company Limited

C. W. MARSHALL, Gérant

### POUR VOS EPICERIES ET PROVISIONS

Si vous désirez la qualité aussi bien que la quantité, à des prix raisonnables, allez chez

W. A. HAZLETT.

Epicier moderne, coin des Rues Jasper et Huitième.

Téléphone : 453.

Nous payons Argent comptant les œufs et le beurre frais.

### A1 sujet de Cadeaux de Noel

LA MERE a-t-elle des misères quotidiennes avec le vieux poêle qui remplit la maison de fumée et cuit mal les aliments ? Dites-nous le : nous vous vendrons un

"Farmer's National Steel Range"

à un prix de Noël et nous vous donnerons une garantie écrite comme quoi ce poêle devra vous donner entière satisfaction, nous engageant à remettre votre argent dans le cas contraire.

Nous avons vendu plus de 300 de ces poêles, et tous donnent satisfaction complète.

Nous accomplissons toujours nos promesses.

Lundy & McLeod  
EDMONTON



### Placements Exceptionnels

Lot 105,	Bloc 11	\$1,000.00
" 141,	" 12	1,000.00
" 142,	" 12	1,000.00
" 152,	" 12	1,050.00
" 153,	" 12	1,050.00
" 113 et 114,	coin bloc 12,	\$2,100.00

Conditions très faciles

WATSON & Co.

Ave. Jasper

EDMONTON



\$150. en prix

# Notre Concours

Nos Abonnés seuls sont admis à concourir

Premier Prix : une bourse de \$50.00 en Or.

Deuxième Prix : une bourse de \$25.00 en Argent.

\$150. en prix

Troisième Prix : une bourse de \$15.00

Quatrième Prix : une bourse de \$10.00

Plus 15 autres prix consistant en objets divers tels que livres, chromos, etc.,

etc., tous d'une réelle valeur.

## Les Conditions

Notre concours ayant pour but de répandre davantage notre journal, les conditions sont les suivantes :

Pour prendre part au concours chaque lecteur devra recruter trois nouveaux abonnés et nous envoyer le prix des trois nouveaux abonnements, soit trois dollars.

Il recevra en échange un bon pour le concours. Ce bon portera un numéro d'ordre. Nous en conserverons un talon.

Chaque concurrent aura droit à autant de bons qu'il aura de fois trois nouveaux abonnés.

Ceci revient à dire qu'avec un peu d'initiative, les concurrents sérieux peu-

vent acquérir un nombre illimité de bons, c'est-à-dire de chances de gain.

Les abonnés peuvent être recrutés partout autour de vous, dans votre ancien village, parmi vos parents ou amis de la province de Québec, ou des Etats-Unis.

A la fin du concours tous les bons seront placés dans un sac et le jour fixé, à l'heure et au lieu indiqué, en présence de tous les lecteurs qui se rendront à notre invitation, il sera procédé au tirage.

Les noms des heureux gagnants seront publiés dans nos colonnes.

Les prix seront versés sur la présentation des bons gagnants ou sur leur réception par la poste.

## NOS MINES.

### Le platine dans la Rivière Fraser.

Il y a deux produits miniers au moins pour lesquels le Canada tient noblement son rang dans le monde et ne craint pas de rivaux.

C'est le nickel et le mica. L'Inde est le grand concurrent du Canada pour le mica, mais ne pourra pas soutenir longtemps la concurrence.

Les grands dépôts superficiels du Bengale s'épuisent et quand il faudra miner en profondeur, l'Inde se trouvera sur un même pied qu'à Québec, sauf toutefois au point de vue de la main d'œuvre qui, là-bas, est fournie par les femmes et les enfants.

La Nouvelle-Calédonie, le grand bûcher français, est le seul rival du Canada pour la production du nickel ; mais elle a dû se contenter du second rang depuis l'énorme développement des exploitations de Sudbury. Sudbury est actuellement la seule région du Canada où l'exploitation du nickel se fasse sur une grande échelle, mais

les rapports de la Commission Géologique indiquent suffisamment que tout permet d'espérer la découverte, dans d'autres parties du pays, de riches gisements de ce précieux métal.

On vient justement de faire, dans la rivière Fraser, en Colombie-Anglaise, une découverte qui est de nature à provoquer le plus vif intérêt, en vue surtout de la rareté extrême du platine à laquelle nous avons déjà fait allusion.

En travaillant les matériaux qui provenaient de draguages faits pour l'or à deux milles environ en aval de Lilloet, C. A., on a constaté qu'il restait après le nettoyage un sable fin, lourd et grisâtre avec un aspect métallique.

Un échantillon de ce sable a été envoyé au Dr. Hoffmann, chimiste de la Commission Géologique, pour qu'il en fasse l'analyse et il a trouvé qu'il consistait essentiellement en un alliage, nickel et fer, avec des débris de platine, des grains d'un métal excessivement rare, l'iridosmine, de l'or, de la magnétite, du grenat et du quartz.

L'alliage du nickel, et le platine, étaient en proportion à peu près égale

et constituaient 90 p.c. du tout.

L'alliage nickel et fer, est particulièrement remarquable, en raison de la grande quantité de nickel qu'il contient, environ les trois-quarts.

On n'a signalé jusqu'à présent l'existence de ce minéral nouveau qu'en deux endroits : en Nouvelle-Zélande et en Italie et on propose même de lui donner le nom de *Soudbury* d'après le nom de M. J. Soudbury, qui a envoyé l'échantillon à l'analyse.

La grande quantité de platine que l'on trouve dans ces sables, et la facilité avec laquelle l'alliage de nickel peut en être séparé, en opérant la dissolution dans l'acide nitrique font espérer que l'on se trouve en possession d'une source nouvelle de ce métal si recherché et si rare aujourd'hui.

### Les Hindous dans la Colombie-Anglaise

Sir Thomas Shaughnessy a été interviewé par un journaliste au sujet de l'attitude que va prendre le Canadien Pacifique vis-à-vis des Hindous dans la Colombie Britannique. Le prési-

dent a répondu sans hésiter : Les Hindous sont très bien venus, car il est un fait certain que la Colombie Britannique eût été bien plus florissante si elle avait eu suffisamment de bras pour exploiter ses mines, ses forêts, etc.

Étant données les restrictions placées sur l'immigration chinoise, et la diminution du nombre d'ouvriers, il me paraît que nous devrions recevoir avec plaisir les Hindous.

Je pourrais mentionner que le Canadien Pacifique n'est intéressé qu'à la question de transport.

Ces gens paient leur billet de chemin de fer au point de destination, et nous voyons à ce qu'ils suivent les lois de l'immigration, vu que nous n'avons aucun intérêt à ce qu'ils s'en retournent.

Le président a ajouté que ces immigrants seraient engagés aux travaux de construction de la voie ferrée, là où le besoin s'en ferait sentir.

### Au Yukon

Il y a actuellement au Yukon trois

cents milles de routes carrossables, sans parler de la route du Cheva Blanc qui n'est fréquentée qu'en hiver et n'est pas, du reste, de premier ordre.

La construction de ces routes a puissamment contribué au développement du pays en assurant des communications faciles aux mineurs et aux agriculteurs.

Ces routes constitueront autant d'affluents qui amèneront au chemin de fer du Yukon le trafic dont il a besoin. La ligne atteint actuellement Grand Forks et elle sera poussée plus loin.

Calgary—Le C. P. R. vient de faire des arrangements pour le transport de deux importantes commandes de bled d'hiver de l'Alberta à destination de l'Orient. L'une, de 500 tonnes pour Hong-Kong, l'autre, de 100 tonnes pour le Japon.

## Il n'y a aucun risque

Voilà des marchés CERTAINS.

Un lot, coin des rues Heimick & le rue, 150 pds de front sur la 1<sup>re</sup> rue, 100 pds de profondeur — \$10,000.  
Lots 182-183 première rue \$7,000  
Ave Jasper, Bloc 3, un lot à \$500, du pied.  
Ave Jasper, Bloc 13, un lot à \$4,000.

## HARBOTTLE

CRYSTALL BLOCK

Agent pour les Clavigraphes OLIVER.

## Excursions dans l'Est par le

Canadian Northern Railway

\$58.35

d'Edmonton à Montréal et Est, et retour. Bons pour trois mois. Tarif ad hoc pour les excursions à l'Ouest de Montréal.

Billets en vente du 21 Nov. au 31 Déc.  
Retour—Les billets sont bons pour trois mois et ce temps peut être prolongé moyennant un faible montant payé à l'agent.

Des arrangements peuvent être conclus pour arrêts à divers points.

### Excursions aux Etats-Unis.

A St-Paul, Minneapolis, Duluth, et autres endroits dans Iowa, Missouri, Illinois, Nebraska, Wisconsin. Billets en vente à toutes les stations dans Alberta et Saskatchewan, du 1 au 31 Déc. Billets bons pour trois mois.

Service excellent, service de wagons-lits et réfectoires de première classe

Pour information complète, voyez ou écrivez à

Wm. E. DUNN,  
Agent des Billets

115 rue Jasper Telephone 225  
EDMONTON, Alberta.

## EDMONTON HIDE and FUR Co.

M. Phillipson, Gérant.

Peaux brutes, fourrures, laine, etc. Nous achetons toutes espèces de fourrures et payons comptant.

BUREAUX : 406 McDougall, vis-à-vis le magasin Gariépy & Lessard.

## Mitchell & Reed

ENCANTEURS

Edif. 20 Great West Implement, Rue Rice, Vis-à-vis l'Hotel Imperial.

CULTIVATEURS ATTENTION !

Ventes de fermes. Conditions faciles et règlement immédiat.

Encans de meubles

## Mountfield & Graves

SUCCESEURS DE Jno. E. Graham, & Co.

## Courtiers, Comptables, et Agents d'Immeubles.

BUREAUX : 334, Ave Jasper,

à côté de l'ancien Bureau de Poste. TEL. 371.

## Un Article Important

Comment la "Semaine Religieuse" de Montréal apprécie les derniers événements de France

Sous le titre de "La Semaine Religieuse" de Montréal, le 11 décembre, première édition, la "Semaine Religieuse" de Montréal apprécie dans les termes suivants la conduite du gouvernement français à l'égard de l'Eglise :

"Les journaux nous ont apporté les nouvelles les plus graves et les plus douloureuses, au sujet des choses de France."

"C'est date du 11 décembre était attendue avec anxiété ; elle n'aurait le terme du premier délai impartit aux catholiques par la loi sacrilège de 1905."

"Les législateurs leur avaient dit : Sans aucun respect pour la foi jurée, sans aucun souci du droit de propriété, nous vous enlevons tout, les biens qui vous appartiennent, on prendra tout, tous vos biens, églises, presbytères, mobiliers religieux, vases sacrés, legs et fondations pieuses, donations et pensions garanties par la nation."

"Il avait ajouté : C'est compris, n'est-ce pas ? vous êtes spoliés, volés, et cela, irrémédiablement, quoique vous fussiez."

"Cependant, afin que l'opinion publique et la conscience des honnêtes gens ne s'effarouchent pas d'un tel déni de justice, ayez donc, à vous catholiques qui vous êtes si souvent montrés tolérants et patients jusqu'à l'excès, ayez une fois encore la bonté d'entrer en accompagnement avec nous, les voleurs, les spoliateurs et les persécuteurs."

"Voici ce que nous vous proposons. Poussez au pied la constitution divine de votre Eglise ; avec nous, athées et libres-penseurs, méconnaîtrez les

droits supérieurs du Pape ; comme nous, reniez l'autorité des évêques dans l'Eglise. Cela fait, formez-vous en associations culturelles, indépendantes et de Saint-Siège, et de l'épiscopat, et du sacerdoce."

"Et en retour nous vous "donnerons" rien. Oh ! rien, rien absolument. Car le vol est final et la spoliation définitive."

"Mais, de grâce, écoutez bien. Comme rang de l'hypocrisie nationale, vous pourriez, "provisoirement" tirer sur l'Etat une pension de famine pour vos prêtres ; et, dans des conditions "précises" et "vexatoires", vous arrêter, selon notre bon plaisir à nous les persécuteurs, l'usage de vos presbytères et de vos églises."

"Au surplus qu'il soit parfaitement entendu. Ceci est nécessaire pour la déchristianisation de la France. Nous les ennemis déclarés de vos croyances et de vos pratiques religieuses, nous les adversaires des doctrines enseignées par la foi catholique, nous exercerons dans toutes vos églises une police sévère, inflexible. Et s'il arrive à vos prêtres, à vos évêques, à votre pape, de faire entendre une parole, disons par exemple contre le divorce ou l'éducation antichrétienne des enfants catholiques, alors, gare à vous, prêtres et membres de l'association "culturelle", l'amende et la prison vous attendent, par simple décret vos églises seront fermées."

"Ainsi, pour tout résumer, formulez les alliances, les conciliabules législateurs de l'Eglise, voulant être clairs et nets : — avant tout, nous voulons ; ensuite, nous vous demandons de renoncer aux principes fondamentaux de l'Eglise catholique ; et après, et à ce prix, nous vous pousserons la complaisance jusqu'à recevoir quelque argent de nous

pendant quatre ou six ans ; et jusqu'à nous demander la permission d'entrer dans vos églises d'où, sous prétexte de nous défendre contre la provocation ecclésiastique, nous vous chasserons au gré de nos caprices, et par petits groupes, sans qu'il y paraisse trop !

"Les catholiques français avaient un air pour accepter ou refuser ce maché."

"Elle est par le Souverain-Pontife et par tout l'épiscopat, ils ont refusé."

"Pendant qu'un bon nombre de journaux, même catholiques-français de la province de Québec, les laissaient traiter de "rebelle" et de "révolté" par leurs dépêches étrangères, et ne leur accordaient guère de sympathie dans leurs articles de réaction, les législateurs de France eurent au moins la décence de déclarer solennellement qu'en refusant on avait simplement usé d'un droit absolu, indiscutable."

"Refuser n'était pas seulement un droit, avait dit déjà le Pape, c'était un devoir impérieux, un devoir de conscience."

"Or, avec le refus de former des associations culturelles avant le 11 décembre, la loi de 1905 ne pouvait s'appliquer. Ce fut un coup de foudre pour le gouvernement français."

"Il se fit calin, caresseur, obligant au point de faire des ouvertures à ses persécuteurs : "Vous ne pouvez accepter notre loi schismatique et antichrétienne de 1905, se mit-il à murmurer doucement. Soit ; mais, foi de maçon et de persécuteur, comment pourrions-nous nous-mêmes la défaire cette loi, cette loi, puisque nous tenons si fort à nous détacher de la religion que vous pratiquez ? Il ne faut pas pas penser un seul instant."

"Nous ne sommes pas payés pour cela, bien au contraire !

"Volés de tout sans espoir de restitution, vous l'avez quand même, il est vrai. Il vous restait toutefois la faculté, à la condition de briser publiquement avec la constitution de votre Eglise, de percevoir quelques numéros temporaires : de rester pendant "bonne conduite" dans vos presbytères et vos évêchés ; et de célébrer les cérémonies du culte dans la plupart de vos églises, en gardant sur la bouche du prêtre une muselière."

"Hélas, par ce refus, bien que légitime force nous est de le proclamer, voyez comme notre loi était blâmable : vous perdez du coup et tout de suite vos pensions ecclésiastiques, l'usage des évêchés, des presbytères et des séminaires, vos biens de toute nature et vos fondations pieuses. Oh ! cette conséquence vous semble déraisonnable, outrageant, attendu que, nous venons de le déclarer, il n'y a pas en faute de votre part. Sans doute ; mais, ainsi le veut la force brutale."

"Néanmoins, vous serez bien doux pour l'honneur de la paix, de la nôtre en particulier, Vous vous montrerez bons enfants."

"Une seule chose vous reste encore d'ici au 11 décembre 1907 : le droit d'exercer le culte public dans les églises confisquées des maintenant par vos bourreaux. Libre à nous de vous laisser jouir tranquillement pendant douze mois de ce droit, puisque notre faiblesse loi, par imprévoyance, vous le concède sans contre-le. Mais les catholiques sont si conciliants ! Permettez-nous de payer aux désagréments que vous nous causer une pareille imprévoyance. Non, vous n'userez pas de ce droit unique qui vous est laissé. Nous ferions devant la franc-maçonnerie si pauvre figure ! Entrez en compromis."

"Au lieu de garder durant ces douze mois le libre usage de vos églises,

vous viendrez nous faire des déclarations individuelles de réunion publique selon les termes de la loi de 1881, déclarations qui feront nécessairement retomber sur vous de très lourdes responsabilités. Et, nous, de notre côté, nous vous appliquerons une des clauses les plus intolérables de notre chère loi de 1905, nous installerons dans les édifices du culte des espions chargés d'une surveillance tracassière et soupçonneuse au suprême degré. Car s'il faut bien, pendant quelques temps encore, paraître tolérants, ce libéralisme au fond doit être accompagné de restrictions et de précautions perfides. Comme celles, entre autres, qui priveront les prêtres de toute autorité dans les églises, et qui transformeront vos cérémonies religieuses en réunions ouvertes à tout le monde, pas seulement aux indifférents ou aux incroyants respectueux, mais aussi aux apaches, ou gâte-lête soudoyés par vos ennemis."

"Assurément, ces derniers, sûr de nous être agréables, se feront un devoir d'interrompre la prédication de vos prêtres et d'insulter grossièrement à vos saintes convictions. Obligés et soucieux de maintenir l'ordre, vous interviendrez. Il y aura dispute ; collisions, coups échangés. Notre police se hâtera de faire des arrestations. Elle ordonnera la suspension des offices. Elle fera évacuer l'église. Et cela recommencera deux fois, dix fois, cent fois."

"Ainsi en supposant que votre religion, après avoir végété dans la misère, ne meure pas assez vite d'elle-même dans les entraves dont nous l'aurons enserrée cruellement, vos temples, à la longue, deviendront fatalement des champs clos, où les impies provoqueront sans relâche ceux qui s'offenseraient à prier."

"Grâce à quelque tour habile de passe-passe, c'est vous, les catholiques,

qui serez considérés et dénoncés comme des perturbateurs de la tranquillité publique. Et nous aurons l'hypocrite satisfaction de vous ôter, comme tels, l'usage de vos églises."

"Qu'auriez-vous à répondre ? Que vous avez Manqué de flair, que vous avez été les dupes de nos mensongères faucons, que vous avez été pris au piège."

"Eh ! oui. Et nous vous ennemis—ce que nous rions, en déroulant à vos yeux toutes les belles et saines fleurs de rhétorique de l'ancien et glorieux M. Briand."

"De la sorte, après avoir été joués par le Pape, nous aurons une bonne revanche : à son tour, le Pape sera joué par nous."

"Non, non. Législateurs de France, ce plaisir du bourreau qui se moque de ses martyrs après les avoir traités avec tant de cruauté, vous ne le goûterez pas. Le veillard du Vatican veille toujours. Il a les promesses de la sagesse. Son regard est illuminé de toutes ces lumières célestes que vous croyez éteintes."

"Une seconde fois il a parlé. Une seconde fois, sa parole sera écoutée."

"Les catholiques français, quand même ils fustigent les déclarations que vous quinquandez, ne se prêteront pas à l'ensemble des vilaines combinaisons que vous aviez rêvé de leur faire subir aux cultures."

"A la vie, à la mort, ils ignoreront vos lois sacrilèges."

"Vous avez la force et la tyrannie d'abuser de votre force, pour les dépouiller et les persécuter."

"Si cette besogne sauvage vous convient, faite-la donc."

"Vous baptiserez la honte devant l'humanité toute entière. Mais il vous manquera, à l'honneur des catholiques,

français, la jouissance suprême que vous cherchiez : celle de les avoir aveuglés et de les avoir achetés, par la perspective d'un peu d'or ou par la peur de la souffrance endurée pour le Christ et pour l'Eglise."

Publié à la demande d'un lecteur.

## Ne négliger pas un rhume ou une toue

Il ne peut avoir qu'un seul résultat. Il laisse la gorge et les poumons ou les deux à la fois affectés.

## BAUME RHUMAL

convient à tous les âges. Petites doses. Guérit les rhumes obstinés, la toue, l'enrouement et toutes les affections de la gorge et des poumons. Un excellent remède pour les enfants. Prix : 25c la bouteille. L. R. BARIDON, Montréal.



## A VENDRE :

720 acres sur la ligne G. T. P. à \$ 7.00 l'acre  
160 " à 8 milles d'ici " à 23.00 "  
320 " à 1 " " " " " 40.00 "  
et des lots de ville à bon marché.  
N'oubliez pas de venir nous voir.

### Crown Real Estate Company

H. MILTON MARTIN

J. ALMON VALIQUETTE

### NOTES LOCALES

La grande vente à réduction commencée la semaine dernière chez Gariepy et Lessard se continuera encore cette semaine. Il y a des chances sans précédent.

Dans le rayon des fourrures il est accordé 15 pour cent d'escompte.

Les chaussures sont aussi réduites de 10 pour cent.

Nous conseillons à nos lecteurs de cette aubaine.

**Nouvelle banque.**—Monsieur Ed. Barry ex-comptable de la Banque Union, qui a été nommé gérant de la succursale de la Banque d'Hochelaga à Edmonton est de retour de Québec. Il a ramené un comptable Canadien Français, M. J. A. Bernerd.

La Banque d'Hochelaga ouvrira probablement un bureau provisoire dans les locaux de la Crown Real State Co.

**Commission des Ecoles.**—MM. Wilfrid Gariepy, Joseph H. Picard, Edouard J. Hart, Prosper E. Lessard, Joseph Thustor ont été nommés commissaires des écoles catholiques d'Edmonton.

Les trois premiers ont été élus par acclamation les trois derniers pour une période de deux ans.

M. Wilfrid Gariepy a été nommé président de la Commission. M. Emile Tessier en est le secrétaire.

**Association Libérale.**—La réunion annuelle de l'association libérale d'Edmonton a été tenue lundi 31 Décembre écoulé. Etaient présents tous les libéraux militants d'Edmonton.

Une résolution de confiance dans Sir Wilfrid Laurier et son administration fut votée à l'unanimité et avec un enthousiasme débordant.

Une autre résolution de confiance dans le Premier Ministre Rutherford Le Gouvernement d'Alberta et sa législature fut adoptée avec non moins d'enthousiasme et d'unanimité.

Le Président R. G. Manson prononça ensuite un superbe discours fort bien approprié dans lequel il passa en revue les principaux événements de la politique libérale pendant l'année 1906.

Il fut ensuite procédé à l'élection des officiers. Furent élus :

Président Honoraire : Hon. Frank Oliver, ministre l'Intérieur ; 1er V. Président : C. W. Cross ; 2e V. P., Hon. Sénateur Ph. Roy ; 3e V. P., J. H. Gariepy.

Président : P. E. Lessard ; 1er V. P. : P. E. Bukchart ; 2eme Vice-Prés. : K. A. McLeod ; 3eme Vice-Prés. : G. Koeman ; Secrétaire Trésorier : James McGeorge.

Comité exécutif : R. J. Manson, J. H. Picard, Malcom Dewar, G. B. McLeod, Frank Gray, J. A. Kinney, K. W. MacKenzie.

Deux discours remarquables exaltant la politique libérale furent prononcés par MM. Duncan Marshall et J. Boyle.

Monsieur Duncan Marshall rappela les victoires remportées partout dans les élections par les libéraux qui petit à petit refoulent les conservateurs. Il parla ensuite de l'initiative brillante du gouvernement de l'Alberta qui a été le premier dans tout le Canada, à entreprendre la construction des téléphones à grande distance, facilitant ainsi dans une grande mesure les opérations commerciales d'une ville à l'autre. Déjà la ligne de Calgary à Banff est terminée et dans quelques semaines Cochrane sera aussi relié à Calgary.

Il termina, en rendant hommage à M. Riley le nouveau député de Gleichen et à M. l'Hon. H. Cushing ministre des travaux publics. Il termina en parlant élogieusement du nouveau Président de l'association, M. P. E. Lessard l'homme le plus honora-

### UN OUBLI REGRETTABLE

Avec la Noël, les écoliers joyeux ont salué les quelques jours de vacances qui leur sont octroyés à cette date. Dans les écoles anglaises, cela se fait aussi à l'école catholique séparée, il est d'usage, avant de congédier les élèves de leur remettre un souvenir quelconque qui leur rappellera toute l'année la sainteté du Noël. L'an passé, si je me souviens bien, ils avaient, en une superbe gravure accompagnée d'une brucine de houx.

Cette année à la branche de houx traditionnelle on avait joint un petit sac de bonbons. Rien ne pouvait mieux plaire aux jeunes écoliers. Aussi leur joie était grande.

Mais en arrière du groupe que je rencontrais, je vis deux petits Canadiens, élèves de l'Académie St. Jean-Baptiste, école exclusivement française. Leur air pénaud, attira mon attention et je prêtai l'oreille à leur babilage.

Le 1er. — " Ils ont eu des bonbons ?  
Le 2e. — " Oui, il y en avait en chocolat, comme je les aime beaucoup, j'en ai demandé à Charley, le voisin de chez moi. Il n'a pas voulu m'en donner et m'a dit : " Qu'est-ce que tu fais ?  
Quand je lui ai dit que l'on ne nous en avait pas donné à notre école, il s'est mis à rire en se moquant de moi.

Le 1er.—C'est vrai tout de même qu'on ne nous en a pas donné à l'école. Qui sait pourquoi ?  
C'est cette dernière question que je pose à mon tour.

C'est sans doute un oubli, mais il est des plus regrettables. Les enfants sont très observateurs et d'un fait presque insignifiant, ils tirent, avec leur logique implacable des conclusions souvent fort gênantes.

Dans le cas qui nous occupe, ce simple oubli, car cela ne peut être autre chose a suscité chez les uns, un mouvement d'orgueil, comme si ce petit sac de bonbons contenait aussi la preuve de la prétendue supériorité de leur race et chez les autres une petite souffrance d'envie. Les enfants sont les hommes de demain, ils sont l'avenir.

On ne saurait trop faire pour leur éviter des comparaisons où leur race est humiliée. A leurs yeux ce modeste sac de bonbons est significatif. S'ils n'ont pas encore répondu au pourquoi qu'ils se posaient, un petit camarade anglais se chargera de le faire.

Allons ! il est encore temps de réparer cet oubli, que quelqu'un entende notre appel et fasse circuler une liste de souscription pour organiser une petite fête, pour les Rois par exemple, afin d'effacer l'impression pénible qui, en est résulté, qui est-ce qui refusera son obole ?

Les Canadiens-Français sont généreux, il circule souvent, très souvent, des listes pour rassembler de l'argent pour fêter l'anniversaire de Pierre ou Paul, pour offrir de présents à l'occasion de telle ou telle fête. Ces listes sont toujours abondamment remplies.

Elles le seront encore bien plus encore s'il s'agit de nos petits Saint-Jean-Baptistes.

Beaumont.—Nous avons eu une magnifique fête de Noël. L'église était très bien décorée. Le chant, sous la direction du Rév. Curé J. A. Ouellette, a été particulièrement bien réussi.

Le Rév. Père Barré, du Séminaire de St-Albert, était venu pour aider notre curé. C'est lui qui a célébré la Messe de Minuit.

Un médecin.—On nous annonce l'arrivée prochaine de M. Emile Roy, médecin venant de Montréal et désireux de s'établir à Beaumont pour y exercer sa profession.

Notre vœu.—Plusieurs familles nouvelles sont arrivées parmi nous. Nous citerons, entre autres, M. Joseph Desrochers, de Ste-Rose, Laval, qui vient prendre possession d'une demi section de terre achetée à M. Willy Brunelle.

M. E. Lamoureux, de Ste-Scholastique, qui n'est pas encore placé.

M. Pierre Charette qui, pour le moment, est chez son père, établi à Beaumont depuis quelques années.

Personnelles.—Le Rév. Léandre Pilon, professeur au Séminaire de St-Albert, est venu passer une huitaine de jours avec notre curé.

M. Menot Roberge et son épouse sont allés rendre visite à leurs parents et amis dans le Wisconsin.

Dimanche dernier à eu lieu le baptême de André McNicoll, âgé de trois ans, orphelin né de parents infidèles.

M. Belsbarrow et Mary Halmsey étaient parrain et marraine.

M. le curé a annoncé qu'il commencera ses visites de paroisse le 7 janvier prochain.

M. Joseph Ouellette est parti le 31 décembre pour aller chercher un char de moutons à Medicine Hat.

Mlle Léontine Ouimet, fille de M. Wilfrid Ouimet, va beaucoup mieux et saura triompher d'une grave attaque de phthisie. Nous lui souhaitons un prompt rétablissement.

Un bon forgeron, pouvant travailler fer et bois, serait désiré à Beaumont et nous lui promettons de grands encouragements.

A tous nos bons amis, bonne et heureuse année.

Vegreville.—L'un des événements les plus importants de notre paroisse est l'arrivée des Révérendes Sœurs de la Providence que nous avons mentionné dans notre dernier numéro.

Nos lecteurs trouveront à la troisième page les conditions d'admission ainsi que divers renseignements sur le nouveau pensionnat.

St. Emile de Legal.—Nous avons eu une superbe messe de minuit, l'église était comble. Le chant a été très bien réussi.

Personnelles.—Nous remercions M. McDonald qui a bien voulu fermer son bar lundi soir. Grâce à cette me-

## Liqueurs et Cigares EN GROS

T. CHARLEBOIS

VEGREVILLE,

Alberta

Nouveau magasin de gros. Stock complet de Liqueurs, Cigares, Pipes, Tabacs, etc.

Ce qui ferait de belles  
Etrences pour votre Epouse  
C'est Un Joli Piano



HEINTZMAN  
& CO.  
PIANO

Made by the old firm of  
Heintzman & Co., Limited

is well-known from the  
Atlantic to the Pacific.

The demand for these instruments comes continuously from the cultured classes of society, whose taste is not satisfied with anything inferior.

Excels any piano I ever used.—Albani.

Seuls Agents

The DOUGLAS Co. Ltd.

III, Ave. Jasper

Voisin de la Banque de Montréal

ROLFE &

KENWOOD

ENCANTEURS ET COURT-  
TIERS D'IMMEUBLES

Terrains de ville, sites pour établissements  
commerciaux, Maisons, Fermes.

Argent à Prêter

Venez voir notre liste de propriétés à vendre

### On demande

Des soumissions seront reçues par le soussigné, jusqu'au 15 janvier, 1907, pour \$6,000 de crédits. Plus amples informations fournies.

I. W. LEWIS,  
Boite 314, Edmonton.

### EDWARDS & MADORE

AVOCATS ET NOTAIRES.

MORINVILLE,

BUREAU : vis-à-vis l'église.

### Larue & Picard

ont maintenant leur bureau au

No. 216, Ave. Jasper

Une porte à l'ouest de la Banque  
Impériale.

### " THE CASH JEWELER "

MONTRES !

Mouvements " Waltham ", 7 pierres  
Boitier nickel—\$ 7.50,  
" or plaqué—12.00.

Bonnes montres pour les enfants,  
de \$1.75 en montant.

Ne manquez pas de venir voir nos étalages avant d'acheter ailleurs.

KENNETH C. PICKEL  
Horloger, Bijoutier  
AVENUE JASPER

Vis-à-vis la nouvelle bâtisse de la  
Banque des Marchands.

On demande une bonne à tout  
faire au No. 295, 7e rue, Bons ga-  
ges.

ravir une de ses brunettes dans la pro-  
chaine quinzaine.

M. A. St. Jean a vendu sa propriété  
à M. E. Cyr pour la somme de 4,000  
dollars. Il a racheté la terre de M. L.  
Bonelins pour \$1,800.

Ici comme ailleurs, il y a du com-  
merce et pas mal de lots à vendre à  
travers le village.

## Cadeaux de Noël

Venez faire un choix de vos cadeaux de Noël et du Jour de l'An chez nous : Nous avons un assortiment très complet et tout neuf. Tout le monde sait apprécier un cadeau d'une montre, un jouet ou un bijou quelconque.

Nous aurons toujours du plaisir à vous montrer nos marchandises que vous achetiez ou non.

W. T. ASH,

129 Ave. Jasper

Entre la 2ième et 3ième rue.

Nous désirons offrir à tous clients, et au public en général, nos sincères remerciements pour l'encouragement qu'on a bien voulu nous donner durant l'année qui vient de finir et souhaiter à tous succès et prospérité

Pour 1907

Gariepy & Lessard

Téléphone 96

Edmonton, Alta.

### Avez-vous déjà

Acheté ou vendu des propriétés immobilières, soit dans les terrains agricoles ou les terrains de ville à Edmonton ?



Si non, prenez notre conseil

Essayez,

pour faire un bon marché satisfaisant, avoir de bons résultats et être traité honnêtement,

Voyez

The Seton Smith Co. Courtiers  
d'Immobilier

AVENUE McDOUGALL, Edmonton

Tel. 250

Boite B. P. 368

Richardson & Kirkpatrick

Nous avons pour le présent la vente exclusive du Bloc 21 (River Lot 11) à de très faciles conditions. Les lots sont nauts et le terrain sec.

Voyez-nous au sujet des 5 acres que nous offrons en vente, voisins des cours du G. T. P., à \$100 l'acre.

Argent à prêter sur propriété de ville ou ferme en exploitations.

Nous avons des propriétés à vendre dans toutes les parties de la ville.

Votre demeure et vos meubles, assurés à un taux remarquablement bas, dans une des meilleures compagnies.

Richardson & Kirkpatrick

136 Jasper Ave. Phone 162.

Richardson & Kirkpatrick

L'Encanteur SMITH

Bureaux :

The Seton Smith Co.

Avenue McDougall

Edmonton

Tel. 250

Boite B. P. 368



Vend tous les Samedis sur la place du Marché, des

Chevaux,

Vaches,

Harnais.

Conditions faciles. Se charge aussi des encaux de Fermes. L'encanteur le mieux connu d'Alberta-Nord.

Référence :

